

Benetke in težave dnevne politike

SANDOR TENCE

Veliko simbolike in malo konkretnih sklepov, ki jih sicer v resnici nihče ni pričakoval. Predsedniki vlad Italije, Slovenije in Hrvaške so nalašč izbrali Benetke za svoje prvo tristransko srečanje, ker mesto na laguni poseblja zgodovino severnega Jadrana, ki naj bi se na željo Enrica Lette, Alenke Bratušek in Zorana Milanovića iz morja prijateljstva in sožitja razvilo v morje skupnega gospodarskega sodelovanja. Gre za ambiciozen in po svoje plemenit cilj, ki pa ne bo lahko dosegljiv, kot npr. dokazujejo velike nedorečenosti o tržaškem plinskem terminalu. Sinočnje srečanje ni razblinilo dvomov in tudi ne nesoglasij, ki še naprej spremljajo ta projekt.

Letta, Bratuškova in Milanović sodijo v mlajšo generacijo evropskih politikov in vsi trije imajo lahko pred seboj še spodbudno politično prihodnost. Vsi trije se doma soočajo s precejšnjimi, ne samo gospodarskimi težavami. Italijanska vlada je žal odvisna od neskončne zgodbe, ki ji je ime Silvio Berlusconi, slovenska premierka ne ve, če bo njena vlada kos vse hujši gospodarski krizi v državi, s stalnimi političnimi turbulencami pa se sooča tudi Milanović.

Skratka, težave za vse tri predsednike, ki so sinoči v zavetju cipres na otoku Svetega Jurija lahko nekoliko bolj sproščeno spregovorili o meddržavnih odnosih. Niso pozabili na svoje tegobe, politika pa ne sme biti vezana le na Berlusconijevo usodo ali pa na dnevno razpoloženje Karla Erjavca.

BENETKE - Srečanje predsednikov vlad Italije, Slovenije in Hrvaške

Za skupno vizijo Severnega Jadrana



BENETKE – Enrico Letta in Alenka Bratušek sta se v Vilo Bled prejšnji teden pripeljala s tradicionalno blejsko pletno, včeraj pod večer pa st se na beneški otok Svetega Jurija (San Giorgio Maggiore) pripeljala z gliserjem. Z njima je bil tudi hrvaški premier Zoran Milanović, novi član Evropske unije in predsednik vlade države, ki hoče tesneje sodelovati z Italijo in Slovenijo.

Na tristranskem vrhu z naslovom Sponde-Obale je bilo dosti simbolike, malo ali nič pa konkretnih ukrepov, ki jih tudi resnici na ljubo nihče ni pričakoval. Predsedniki vlad Italije, Slovenije in Hrvaške so se zavzeli za okrepljeno gospodarsko sodelovanje pri energetskih in infrastrukturnih projektih v Severnem Jadranu.

Na 3. strani

TRST - Prihodnji teden na Borznem trgu praznik Slovencev v Italiji

Prihaja Slofest

TRST - »Želeli smo prirediti praznik Slovencev v Italiji, ki naj bo istočasno praznik za ves Trst,« je dejala Živka Persi, predsednica tržaškega odbora Zveze slovenskih kulturnih društev. Sodeč po bogatem in raznolikem programu, ki so ga včeraj predstavili javnosti, so željo uresničili: od 20. do 22. septembra bo na Borznem trgu potekal Slofest, tridnevni praznik slovenskega jezika, književnosti, umetnosti ...skratka, kulture.

Na 4. strani



Na Večstopenjski šoli
Dolina začel pouk

Na 5. strani

Trst: porast nasilja nad
ženskami v družinah

Na 8. strani

Vilenica proti novim
mejam sebičnosti

Na 10. strani

Na Goriškem deset
»eko-nasvetov«

Na 12. strani

BRITISH SCHOOL

Trst
Ulica Torrebianca 18
040-369.369

Tržič
Ulica Duca d'Aosta 16
0481-411.868

Gorica
Korzo Italia 17
0481-33.300

Videm
Vicolo Pulesi 4
0432-50.71.71

UNIVERSITY of CAMBRIDGE
ESOL Examinations
Authorised Centre

"EXCELLENCE in ENGLISH"
www.British-FVG.net

**BUKOVA
ALI HRASTOVA
DRVA**

BUKOVI PELETI

Matija Praprotnik
Lokev 154
info: 00386 (0) 31 276 171

KOŠARKA - EuroBasket 2013

Slovenija v Stožicah premagala Italijo





VILNIUS - V razpravi tudi položaj v Sloveniji

Na današnjem zasedanju finančnih ministrov območja evra tudi Čufer in Jazbec

VILNIUS - V Vilniusu bo danes neformalno zasedanje finančnih ministrov držav v območju evra, na katerem bo slovenski minister Uroš Čufer poročal o napredku pri fiskalni konsolidaciji in sanaciji bančnega sistema, a poglobljene razprave o Sloveniji ni pričakovati. V litovski prestolnici bo tudi guverner Banke Slovenije Boštjan Jazbec. Slovenija bo po pričakovanjih »majhna informativna točka« na tokratni evroskupini, saj je običajno, da finančni ministri poročajo o pomembnih premikih v svojih državah, so pojasnili viri pri EU.

Od Čuferja tako v evroskupini pričakujejo, da jih bo obvestil o odločitvi Banke Slovenije za začetek postopka nadzorovane likvidacije Probanke in Factor banke ter o pričakovanem razvoju dogodkov v slovenskem finančnem sektorju.

Odločitev za likvidacijo omenjenih bank je »dobrodošel in dobro pripravljen korak«, so poudarili viri ter pozitivno ocenili sodelovanje finančnega ministrstva in Banke Slovenije z Evropsko centralno banko in Evropsko komisijo. Ocene virov so tako manj dramatične od včerajšnjega poročanja nemškega poslovnega časnika Handelsblatt, ki ob sklicevanju na neimenuvane vire med drugim piše, da evroskupino skrbi sposobnost Slovenije, da sama financira sanacijo razmer v bančnem sistemu. Po pisanju Handelsblatta naj bi ECB pritiskala na slovensko vlado, naj za reševanje nakopičenih težav v bankah zaprosi za pomoč iz evropskega reševalnega mehanizma ESM.

Na ministrstvu za finance so v odzivu na pisanje nemškega časnika zapisali, da se do neuradnih navedb tujih medijev ne opredeljujejo. Sicer pa so zagotovili, da v Sloveniji ni potrebe po zaprosilu za finančno pomoč.

V Evropski komisiji pa v odzivu na pisanje Handelsblatta zatrjujejo, da je položaj Slovenije še vedno obvladljiv in bo tak tudi ostal, če bodo slovenske oblasti odločno in naglo ukrepale na treh frontah - fiskalna konsolidacija, strukturne reforme in sanacija bančnega sektorja. »Naj tolačenja v člankih časopisov, ki temeljijo na anonimnih virih, ne postanejo splošno sprejeta dejstva,« je v odzivu na pisanje nemškega časnika dejal tiskovni predstavnik evropskega komi-



Uroš Čufer

sarja za denarne in gospodarske zadeve Ollija Rehna, Simon O'Connor.

Izpostavil je tudi, da je komisija v tesnih stikih s slovenskimi oblastmi in da jih podpira pri izvajanju priporočil, ter spomnil, da bodo jeseni ocenili napredek, še posebej na omenjenih treh ključnih frontah, na katerih mora ukrepati Slovenija.

Tokratno zasedanje evroskupine bo sicer po napovedih virov kratko - trajalo naj bi le tri ure - in mirno, brez pomembnejših odločitev. Razmere v območju evra so se namreč občutno izboljšale, kar se kaže tudi na dnevnem redu evroskupine, na katerem so sicer štiri točke. Ministri bodo na kratko pregledali finančno in gospodarsko stanje v območju evra. Najnovejše statistike so prinesle pozitivne novice tako glede rasti kot zaposlovanja v večini članic, a tveganja še vedno obstajajo, so stanje povzeli viri.

Druga točka so razmere na Cipru, ki po navedbah virov ustrezno izvaja program desetih milijard evrov pomoči. Sprostitve naslednjega obroka pomoči v višini 1,5 milijarde evrov iz ESM je načrtovana za 27. september. »Vsi semaforji so zeleni ... Odprtih vprašanj ni,« so ocenili viri.

Bolj razgibana bo po pričakovanjih razprava o Portugalski, saj nedavne napovedi portugalske vlade o rahljanju ambicij za znižanje javnofinančnega primanjkljaja niso naletele na navdušenje. Območje evra je namreč nedavno že pristalo na rahljanje cilja za znižanje primanjkljaja in opozarja, da bi bili za dodatne spremembe potrebni zelo prepričljivi argumenti, ki pa jih v tem trenutku



Boštjan Jazbec

ni na vidiku, saj se na Portugalskem razen sestave vlade ni nič spremenilo.

Četrta točka na dnevnem redu je gradnja bančne unije. ECB bo ministre obvestila o pripravah enotnega nadzornega mehanizma, ki bo, kot kaže po potrditvi uvedbe enotnega nadzora v Evropskem parlamentu, začel delovati zgodaj jeseni prihodnje leto. Pri tem bo ključen temeljit pregled stanja v 130 bankah, ki jih bo nadzorovala ECB. »Težko je preceniti pomen tega procesa,« saj bo povečal transparentnost in okrepil zaupanje trgov, kar pa bo olajšalo financiranje gospodarstva, poudarjajo viri pri EU.

Na dnevnem redu tokrat prvič po zelo dolgem času ni Grčije, a po navedbah virov to dejstvo ne kaže na nič drugega kot na to, da se trenutno ne dogaja nič posebnega, tako da se bodo tokrat pač malce odpčili od Grčije. Razmeroma nezahteven dnevni red evroskupine »ne pomeni, da je krize konec, pomeni pa, da smo se premaknili občutno naprej glede na to, kjer smo bili pred pol leta, sploh pa glede na položaj pred enim letom,« so sklenili viri.

Zasedanju evroskupine bo danes popoldne in jutri sledilo neformalno srečanje vseh finančnih ministrov EU, ki bodo razpravljali predvsem o bančni uniji, boju proti davčnim utajam ter izboljšanju financiranja malih in srednjih podjetij.

Neformalnih sestankov finančnih ministrov se tradicionalno udeležujejo tudi guvernerji centralnih bank članic unije, tako bo v litovski prestolnici tudi guverner Banke Slovenije Boštjan Jazbec. (STA)

LJUBLJANA - Sklepi slovenske vlade

Vinjete bodo odslej dražje

Za avtomobile od 95 na 110 evrov

LJUBLJANA - Vlada je včeraj sprejela novo politiko cestninjenja avtocest, ki med drugim zajema podražitev letne vinjete za avtomobile in motorje ter uvaja vinjeto za kombinirana vozila. Potrdila je tudi program za boj s sivo ekonomijo in novele nekaterih zakonov, da bi izboljšala konkurenčnost gospodarskega okolja. Glede na nov sistem cenovne politike cestninjenja avtocest, s katerim želi vlada prispevati k dolgoročno vzdržnemu financiranju Družbe za avtoceste v RS (Dars), se bodo letne vinjete za avtomobile podražile s 95 na 110 evrov, letne vinjete za motorje pa s 47,5 na 55 evrov. Cene tedenskih in mesečnih vinjet ostajajo nespremenjene.

Uvajajo se nove vinjete za kombinirana vozila - tedenska bo stala 40, mesečna 80, letna pa 220 evrov. Prilagaja se tudi cestnina za tovornjake, in sicer bodo bolj obremenjena ekološko bolj sporna vozila. Novi faktorji višine cestnine: za vozila emisijskega razreda EURO III 0,80, za vozila EURO IV 0,63 in za vozila EURO V in več pa 0,55. Poleg tega se opušta 10-odstotno znižanje cestnine v nočnem času.

Vlada je potrdila program ukrepov za spopad s sivo ekonomijo, ki predvideva različne ukrepe za preprečevanje davčnih utaj in izogibanja plačevanja davkov. Program med drugim predvideva zavezitev dela na črno, krepitev inšpekcije, spremembe v zdravstvu in odškodnine za črne gradnje.

Ukrepi se dotikajo tudi področja gotovinskega poslovanja, trošarinskih obveznosti, administrativnih ovir in spremembe miselnosti državljanov. Minister za kmetijstvo in okolje Dejan Židan je ob tem napovedal, da bo vlada do konca novembra odločila, ali se s prihodnjim letom uvedejo tudi davčne blagajne. To bo odvisno od učinka sedanega sistema, ki onemogoča brisanje računov.

Vlada je potrdila predloge novel zakonov o gospodarskih družbah, o podpornem okolju za podjetništvo in o industrijski lastnini, s katerimi želi izboljšati konkurenčnost gospodarskega okolja. V prvem predlogu je med dru-



gim predvidena blažitev omejitev za ustanavljanje podjetij in poenostavitev preverjanja izpolnjevanja pogojev, predvideno je tudi črtanje prepovedi članstva v organih družb, če je bila oseba v organih ali družbenik podjetja, ki je bilo v insolvenčnem postopku. Druga novela širi krog upravičencev do razvojnih spodbud, med drugim na zadruge, tretja pa jasneje določa roke pri postopkih zaščite industrijske lastnine.

Sklad za podnebne spremembe, v katerega se stekajo prihodi od prodaje emisijskih kuponov, bo do konca leta razpolagal s 7,5 milijona evrov, je razvidno iz programa porabe sredstev sklada v letih 2013, 2014 in 2015, ki ga je potrdila vlada. Velika večina sredstev bo namenjena izvajanju ukrepov za spodbujanje učinkovite rabe energije in za izboljšanje kakovosti zraka zaradi onesajenosti z delci PM10.

Slovenija podpira predlog evropske direktive o medbančnih provizijah za kartične plačilne transakcije, ki naj bi med drugim določila skupna pravila za medbančne provizije v EU, in sicer z uvedbo najvišjih dovoljenih stopenj nadomestil za transakcije s plačilnimi karticami, ki so široko razširjene med potrošniki in jih zato trgovci na drobno težko zavrnejo ali zanje zaračunajo doplačilo, kaže stališče vlade.

Vlada je za generalno direktorico Davčne uprave RS imenovala Jano Ahčin, sicer sedanjo v.d. generalne direktorice. Imenovana je za petletni mandat z možnostjo ponovnega imenovanja, funkcijo pa bo nastopila 13. septembra. (STA)

PO OCENI STANDARD & POOR'S

»Slovenske banke kot v Kazahstanu«

DUNAJ - Slovenski bančni sistem je po oceni bonitetne agencije Standard & Poor's v podobno slabem položaju kot tisti v Kazahstanu. »Problem v Sloveniji so državne banke, ki predstavljajo približno polovico panoge,« ocenjuje analitik pri S&P Pierre Gautier. Manj težavne se mu zdijo zasebne banke, izjema sta dve zelo majhni. Za dokapitalizacijo bank v lasti države bo Slovenija do konca prihodnjega leta potrebovala dve do tri milijarde evrov, je po poročanju avstrijske tiskovne agencije APA danes na Dunaju dejal Gautier.

V pogovoru z novinarji je še ocenil, da je slovenska vlada z odločitvijo, da dve majhni banki (Factor banka in Probanka) pošlje v likvidacijo, očitno želela pokazati svojo odločenost, da resnično reši težave v bančnem sistemu. V S&P predvidevajo, da bodo Slovenija in tudi ostale vzhodnoevropske države po potrebi nudile podporo svojim sistemsko pomembnim bankam.

Banke na Češkem in Slovaškem po mnenju S&P niso veliko oddaljene od avstrijskih, francoskih ali nizozemskih. »So zelo stabilne in razmeroma trdne, v prihodnjih dveh letih ni pričakovati sprememb,« je dejal Gautier. Poljske banke se glede na stopnjo tveganja uvrščajo na sredino.

Problematičen pa je položaj bank na Madžarskem, v Sloveniji, na Hrvaškem in v Bolgariji: »V tej skupini imamo banke s številnimi slabimi krediti in visoko odvisnostjo od krovnih bank v Avstriji in drugih državah območja evra.« Bankam v teh državah bo prilaganje novim regulatornim zahtevam pomenilo velik izziv, je menil. (STA)

LJUBLJANA - Med rekorderji tudi smučarka Tina Maze

V Guinnessovi knjigi zabeleženih tudi 19 novih slovenskih rekordov

LJUBLJANA - Založba Učila International je poskrbela za slovensko izdajo knjige Guinness World Records 2014. Knjigo odlikuje izboljšana 3D tehnologija, med novostmi pa na zalozbi izpostavljajo še t.i. desetke in vroče teme. Med svetovnimi rekordi je letos na novo zabeleženih tudi 19 slovenskih, med rekorderji pa je tudi smučarka Tina Maze. Da so lahko sestavili Guinnessovo knjigo rekordov, so morali presejati 50.000 prijav in prošenj. Skozi stroge postopke odobritve se je uspelo prebiti le redkim. V povprečju je bilo uspešno dokazanih rekordov po vsem svetu le 5,3 odstotka.

Letos je bilo tako potrjenih skupno 5220 novih in izboljšanih rekordov. Med rekordi v knjigi so denimo najvišja (233,3 centimetra) in najmanjša ženska (62,8 metra) na svetu, skok z največje višine Felixa Baumgartnerja (38.969 metrov), najmanjši pes (9,65

centimetra) in vrsta izjemnih dosežkov s področja zabave, športa, znanosti in tehnologije.

Med slovenskimi rekordi je poleg rekorderke Tine Maze, ki je v sezoni 2012/13 osvojila največ točk v sezoni svetovnega pokala v ženskem smučanju, mogoče zaslediti še denimo Matjaža Ferariča z največ osvojenimi naslovi svetovnega prvaka v natančnem pristajanju z jadrnim padalom. Kot je povedal na današnji predstavitvi knjige, sam niti ni vedel, da je v njej; na to so ga opozorili padalski kolegi.

V knjigo sta se za največjo razglednico (52,48 kvadratnega mera) vpisala Andrej Maver in Glasbena agencija GIG, z največjim natisnjanim Koranom pa podjetje ARC Group Gorica. Po besedah Nedjana Brataševa iz omenjenega podjetja je knjigo naročila vlada neodvisne ruske republike Tarstana za mošejo Kul Šari-

fa v Kazanu, ki je tudi poskrbela za njen vpis v knjigo.

Uporabniki pametnih telefonov in tabličnih računalnikov si lahko tudi naložijo aplikacijo in si ogledajo, kako posamezni rekordi oživijo. Tako so med drugim predstavljeni najmanjša ženska na svetu, najvišja gora in največji dinosaver. Desetke so skozi celotno knjigo na dnu strani zbrane sorodne teme v kratkih izsekih, med vročimi temami pa velja omeniti vremenske skrajnosti ali posebne filmske učinke.

Guinnessova knjiga rekordov je, odkar je prvič izšla leta 1955, postala glavna »avtoriteta« na področju svetovnih rekordov po vsem svetu. Velja tudi za najbolje prodajano knjigo vseh časov. Doslej je bilo prodanih več kot 130 milijonov izvodov vključno s 400.000 elektronskimi izdajami v več kot 100 državah in v 20 jezikih. (STA)



BENETKE - Srečanje premierov Enrica Lette, Alenke Bratušek in Zorana Milanovića

Italija, Slovenija in Hrvaška iščejo poti za novo sodelovanje

Nič novega o žaveljskem uplinjevalniku - Družba Save bližja ljubljanskemu letališču

BENETKE – Enrico Letta in Alenka Bratušek sta se v Vilo Bled prejšnji teden pripeljala s tradicionalno blejsko pletno, včeraj pod večer pa sta se na beneški otok Svetega Jurija (San Giorgio Maggiore) pripeljala z glijserjem. Z njima je bil tudi hrvaški premier Zoran Milanović, novi član Evropske unije in predsednik vlade države, ki hoče tesneje sodelovati z Italijo in Slovenijo. Na tristranskem vrhu z naslovom Sponde-Obale je bilo dosti simbolike, malo ali nič pa konkretnih ukrepov, ki jih tudi resnici na ljubo nihče ni pričakoval.

Predsedniki vlad Italije, Slovenije in Hrvaške so se zavzeli za okrepljeno gospodarsko sodelovanje pri energetskih in infrastrukturnih projektih v Severnem Jadranu. V ta namen so ustanovili delovno skupino in se dogovorili tudi za redna srečanja in usklajevanje stališč v okviru Evropske unije. Kot je na skupni novinarski konferenci povedal gostitelj Letta, vidijo veliko možnosti sodelovanja med tremi državami. Kot konkreten primer je izpostavil, da si severnojadranska pristanišča v vseh treh državah ne bi smela medsebojno konkurirati, ampak se lahko razvijajo le v sodelovanju in tako skupaj konkurirajo velikim pristaniščem v svetu. V Benetkah niso govorili o spornem žaveljskem terminalu. Slovenska premierka je ponovila svoje optimistično prepričanje, da bosta Rim in Ljubljana našli rešitev za ta problem, s katerim se ukvarjata ministra za energijo Samo Omerzel in Flavio Zanonato. Sodeč po zelo splošnih izjavah obeh premierov rešitev za uplinjevalnik vsekakor (še) ni na obzoru.

Pač pa se, kot kaže, konkretno razvijajo pogovori, da bi družba Save, upraviteljica beneškega letališča Mar-

Predsedniki vlad Italije, Slovenije in Hrvaške so se zavzeli za okrepljeno gospodarsko sodelovanje pri energetskih in infrastrukturnih projektih v Severnem Jadranu

ANSA



co Polo, pristopila k upravljanju ljubljanskega letališča Jožeta Pučnika. Bratuškova se je v spremstvu predsednika italijanske vlade pred tristranskim vrhom na beneškem letališču srečala z upravitelji družbe Save, za katero se medtem zanima nemška družba Fraport. Če bi obveljal ta scenarij, bi Nemci lahko posredno upravljali tudi ljubljansko letališče, kar pa je Letta zanikal. Izrazil je namreč upanje, da bo Save ostala še naprej v italijanskih rokah.

Na otoku Sv. Jurija so se dogovorili za usklajevanje stališč na evropski ravni. V tej luči so podprli čimprejšnjo vzpostavitev bančne unije, ki, kot je dejala Bratuškova, »se mora čimprej uresničiti, ne le ostati mrtva črka na papirju«. Sicer pa je Bratuškova izrazila tudi prepričanje, da bodo Slovenija, Italija in Hrvaška včeraj zagnano okrepljeno sodelovanje tudi dobro izkoristile. Premieri so poleg tega izrekli podporo državam Zahodnega Balkana pri njihovih prizadevanjih na ev-

ropski poti. Kot je dejal Milanović, jim bodo na tej poti pomagali, ne pa predstavljali polen pod noge, pri čemer je imel v mislih Srbijo, s katero Italijo, kot vemo, vzdržuje precej dobre odnose.

Milanović je bil na srečanju novinec in je zato predvsem poslušal svojega sogovornika, ki se dobro poznata. Včerajšnje je bilo že njuno tretje srečanje. Prvo je bilo junija v Rimu (na njem so sodelovali tudi zastopniki slovenske manjšine v Italiji in italijanske v Sloveniji), drugo pa v začetku te-

ga meseca na Bledu, kjer je Letta sodeloval na otvoritvi tamkajšnjega mednarodnega foruma. Bratuškova je napovedala, da bo Slovenija v začetku prihodnjega leta gostila drugo tristransko meddržavno srečanje, ki naj bi predstavljalo tudi neke vrste uvod v italijansko predsedovanje Evropske unije (drugi semester 2014). Ambiciozni načrti, ki pa jim lahko prekrizajo račune politične turbulence v Rimu, Ljubljani in Zagrebu.

Sandor Tence

KOPER - Uredništvo italijanskih programov televizijske hiše

Poziv za ohranitev vidnosti italijanskih programov TV Koper

KOPER - Uredništvo italijanskih programov TV Koper Capodistria nam je poslalo poziv za ohranitev vidnosti italijanskih programov. Poziv objavljamo v celoti.

»Z zaskrbljenostjo ugotavljamo, da se je naš signal preselil na satelit Eutelsat 16A (16 stopinj vzhodno) in da bo 30. septembra satelitsko oddajanje italijanskih televizijskih in radijskih programov TV Koper Capodistria prek sedanjega satelita HotBird (13 stopinj vzhodno) dokončno ugasnilo.

To nam bo povzročilo veliko škodo, saj bomo v hipu izgubili številne gledalce v Italiji, predvsem pa v hrvaški Istri, Kvarnerju in Dalmaciji. Ti zdaj naše oddaje spremljajo prek najbolj razširjenega satelitskega signala na HotBirdu, ki poleg sprejema programov TV Koper Capodistria omogoča tudi sprejem signala največjih italijanskih postaj RAI in Mediaset ter spremljanja TV Koper Capodistria prek italijanske platforme TV Sat.

Da bi prešli na Eutelsat, bodo morali naši gledalci ne le zasukati anteno za štiri stopinje in na novo nastaviti programe, ampak

bodo morali – da ne bi izgubili ostalih italijanskih programov – zamenjati satelitski sistem oziroma namestiti nov sprejemnik in satelitski krožnik, kar pomeni drag poseg s strani ponudnikov tovrstnih storitev.

Naši rojaki v hrvaški Istri in Kvarnerju, kjer živi največji del italijanske narodne skupnosti, nas povečini spremljajo prek satelita HotBird - predvsem zaradi težav pri sprejemanju zemeljskega digitalnega signala, a tudi zaradi ustajenih navade, da skupaj sprejemajo programe TV Koper Capodistria in italijanskih TV-postaj. Zato bo selitev na Eutelsat izrazilo skrčilo vidnost naših programov in zmanjšala našo prisotnost na tem območju, s tem pa izničila ne le našo vlogo pri ohranjanju in širjenju jezika, kulture in prisotnosti italijanske skupnosti, ampak tudi naše delovanje v prid čezmejnega in meddržavnega sodelovanja, kar je poslanstvo televizije narodne manjšine (izrazilo se bo zmanjšala tudi vidnost v Furlaniji-Juljski krajini in Benečiji ter ostali Italiji, kjer satelitski sprejem skoraj v celoti poteka prek HotBirda.

S satelitskim oddajanjem smo vsaj deloma premostili vrzeli in ovire pri oddajanju programov TV Koper Capodistria na območju, kjer je manjšina zgodovinsko prisotna, a tudi razdeljena zaradi državnih meja in pregrad ter večletne odsotnosti ustreznega dogovora med pristojnimi ustanovami Hrvaške in Slovenije. Zdajšnja odločitev, ki ji botrujejo ekonomski razlogi, bi lahko ogrozila ne le večletno delovanje v prid naših rojakov in prizadevanja za izboljšanje ali vsaj ohranjanje vidnosti naših programov, temveč tudi smisel našega obstoja

Zato pozivamo odgovorne organe RTV Slovenija in italijanske narodne skupnosti, Slovenije, Hrvaške in Italije k iskanju rešitve, ki bi zagotovila in izboljšala vidnost italijanskih programov RTV Koper Capodistria, ter k sprejetju konkretnih ukrepov, ki bi preprečili postopno marginalizacijo naše vloge. Hkrati pozivamo k iskanju rešitev - v okviru meddržavnih dogovorov - ki bi zagotovile oddajanje našega signala prek zemeljskega digitalnega sistema na Hrvaškem

Uredništvo italijanskih programov TV Koper Capodistria

PRIMORSKA
ZAVEDNO

66. obletnica vrnitve
Primorske k matični domovini

70. obletnica ustanovitve IX. korpusa

70. obletnica ustanovitve
Prekomorskih brigad

70. obletnica
Skupnosti partizanskih učiteljev

Hipodrom Kobilarne Lipica
14. september 2013, ob 11. uri



ZVEZA SLOVENSkih KULTURNIH DRUŠTEV - V sodelovanju s številnimi partnerji

slofest

Praznik Slovencev, praznik za ves Trst



Z večerajšnje predstavitev na tržaškem županstvu

KROMA

Tridnevni praznik Slovencev v Italiji, njihove življenjskosti in ustvarjalnosti. Preko dvajset dogodkov v mestnem središču, okrog petsto soudeležencev, gledaliških igralcev, plesalcev, glasbenikov, raznoraznih umetnikov, članov društev, ki brezplačno ponudijo svoje znanje in sodelovanje. Ena vezna nit: pokazati Trstu in njegovim prebivalcem slovensko dušo mesta. Z eno besedo: Slofest.

»Tolikšna prisotnost novinarjev že priča o pozornosti, ki jo mesto namenja Slofestu,« je na večerajšnji res dobro obiskani tiskovni konferenci v prostorih tržaške občine dejala podžupanja Fabiana Martini. »Večkrat se hvalimo, da je Trst mesto številnih duš, v resnici pa mnogi Tržičani poznajo le tisto, v kateri se prepoznavajo,« meni podžupanja, ki je prepričana, da je tovrstna prireditev odlična priložnost za spoznanje tržaških Slovencev. Zato jo je občinska uprava z veseljem podprla.

Tudi predsednica Pokrajine Trst Maria Teresa Bassa Poropat je dejala, da je »z velikim navdušenjem« pristopila k Slofestu, saj je med vodili njene uprave ravno ovrednotenje krajevnega kulturnega bogastva. »Posebno sem vesela, da bo prireditev potekala v mestnem središču, saj bo italijanskim soseščanom, ki so večkrat nekoliko oddaljeni od slovenskih kultur-

nih dogodkov, ponudila priložnost, da se поблиže seznanijo s slovensko kulturo.«

Slofestov spored je predstavila Živka Persi, tržaška predsednica Zveze slovenskih kulturnih društev, saj se je zamislil rodila v pokrajinskem odboru. Poudarila je, da so želeli prirediti praznik Slovencev v Italiji, »praznik za Trst, ki bi nam omogočil, da za nekaj dni zapustimo svoja društva in mesto, a tudi nam samim, pokazemo, kaj lahko ponudimo.«

Med 20. in 22. septembrom bodo na Borznem trgu, kjer bodo postavili velik šotor, v Ulici Cassa di Risparmio, kjer bo naselje Slofest Village, in na raznih bližnjih lokacijah, zaživel številni kulturni dogodki. Vsi bodo v slovenskem in italijanskem jeziku, vstop nanje pa prost.

Uradno odprtje bo v petek ob 19.30, udeležila se ga bo tudi ministrica za Slovence v zamejstvu in po svetu Tina Komel. Festivalno dogajanje pa bo že zjutraj uvedla predstavitev slovenske skupnosti v Italiji, ob 16. uri bodo v občinski galeriji Fittke odprli skupinsko razstavo Društva za umetnost Kons, pod šotorom bo nato govor o Vladimirju Bartolu in njegovem Alamutu, ob 18. uri pa se bodo oglasili pevski zbori; kar petnajst jih bo nastopilo na štirih manjših koncertih na trgih Hortis in Venezia ter v ulicah Cassa di Risparmio in Dante. Po otvoritveni slovesnosti pa bo

Slovensko stalno gledališče podarilo mestu predstavo 110 okusnih let, kateri bo sledil plesni performans Daša Grgič.

Tudi drugi in tretji festivalski dan bo zelo pestra in predvidevata od šolskega foto-orientiranja do pete maše, od strokovnih vodstev po slovenskem Trstu do fotografske razstave Maria Magajne v Trgovinski zbornici. Celoten spored objavljamo v sosednjem članku, izpostaviti pa velja vsaj dve večji produkciji, ki sta nastali posebej za Slofest: koncert Carmine Accordion, izbor skladb slovite Carmine Burane v izvedbi zborov Jacobus Gallus, Rdeča zvezda, Kraški slavček in harmonikarskega orkestra Glasbene matice Synthesis 4 (v soboto ob 21. uri). S Trga Hortis pa bo v nedeljo ob 11.30 krenil Art-sprehod, ki bo z besedo in glasbo popejval udeležence po sledih slovenske književnosti.

Včerajšnje predstavitev se je udeležil tudi predsednik občinskega sveta Iztok Furlanič, ki je podčrtal zlasti dejstvo, »da bo Slofest potekal v mestnem središču, kjer ima sedež večina slovenskih organizacij in kjer kljub razširjenemu zmotnemu prepričanju živi veliko Slovencev«. Predsednik SKGZ Rudi Pavšič pa se je zahvalil ZSKD za ves trud, ki ga je vložila v pripravo prireditev: njen uspeh bi sedaj lahko skalilo le slabo vreme ... (pd)

Kaj se bo dogajalo na Borznem trgu?

Petek, 20. septembra

8.00 - Slovenci v Italiji se predstavijo

Sodelujejo: Slori, Sklad Mitja Čuk, Slov.I.K., Italijanska unija, Societât Filologjiche Furlane

16.00 - Občinska galerija Arturo Fittke

DIPTIH - odprtje skupinske razstave društva za umetnost KONS

Predstavitev Giulia Giorgi, glasbena točka Igor Zobin (harmonika)

Sodelujeta: Kulturno društvo za umetnost Kons, Glasbena matica

17.15 - Kafe s knjigo / Vladimir Bartol: Alamut - med fikcijo in realnostjo

Sodelujejo: dr. Vlasta Polojaz (psihološka), Ervin Hladnik - Milharčič (časnikar) in Mouna Fares (kulturna posrednica), povezuje: Massimiliano Schiozzi.

Sodelujejo: Associazione culturale Cizerouno, Comunicarte, Qubik caffè'

18.00 - Razpršeni zborovski nastopi

Trg Hortis, Ul. Dante, Trg Venezia-Ul. Diaz, Ul. Cassa di Risparmio

Sodelujeta: Unione Società Corali del Friuli Venezia Giulia-USCI, Italijanska skupnost "Besenghi degli Ughi" iz Izole

19.30 - Otvoritvena slovesnost

21.00 - Gledališko plesni večer

Gledališka predstava: 110 okusnih let (SSG, režija Sabrina Morena, igrata Vesna Guštin in Lara Komar)

Plesni performans: Daša Grgič

Sobota, 21. septembra

8.30 - Foto orientiring za šole

Sodelujejo: Slovenski taborniki v Italiji Rod modrega vala, Slovensko planinsko društvo Trst, Slovenska zamejska skavtska organizacija

10.00 - Voden ogled slovenskega Trsta

Zbirališče pri vodometu na Borznem trgu (v italijanščini ob 10.00, v slovenščini ob 10.15)

12.00 - Kavarna Caffè Tommaseo / Literarni aperitiv - Eno mesto, dva komisarja

Sodelujeta Veit Heinichen in Sergej Verč, moderatorka Eva Ciuk

Sodelujejo: Kavarna Caffè Tommaseo, Kraška domačija Bajta, Kmetija Vidali

15.00 - Nastop navijaške skupine Cheerdance Millenium in plesnih skupin ZSKD

17.00 - Igrivi tečaj slovenščine

Sodeluje: Sklad Mitja Čuk

17.30 - Mladi pojejo in igrajo

Glasbena kamba, Barkovlje (dir. Aleksandra Pertot), Mali Lujerji, Čedad (dir. Davide Clodig), MIPS Igo Gruden, Nabrežina (dir. Mirko Ferlan), ŽeVS Bodeča neža (dir. Mateja Černic)

21.00 - CARMINACCORDION

Koncert orkestra in zbora, v izvedbi zborov Jacobus Gallus (dir. Marko Sancin), MePZ Rdeča zvezda (dir. Rado Milič), DePZ Kraški slavček (dir. Petra Grassi), Harmonikarskega orkestra GM Synthesis 4 (dir. Fulvio Jurinčič; zborovodja: Marko Sancin)
Sodeluje: Glasbena matica

Nedelja, 22. septembra

9.30 - Nastop pihalnih godb

Godbeno društvo Nabrežina (dir. Sergio Gratton), Pihalni orkester Breg (dir. Edvin Križmančič)

10.30 - Trgovinska zbornica

Predstavitev fotografske razstave Mario Magajna evropski fotograf

11.30 - Trg Hortis - Art-sprehod z besedo in glasbo po krajih slovenske književnosti v Trstu

Nastopajo člani tržaških slovenskih gledaliških skupin in gojenci Glasbene matice; režija Danijel Malalan

13.00 - Nastop Tržaške folklorne skupine Stu ledi in Ženske pevske skupine Stu ledi

15.00 - Voden ogled slovenskega Trsta

Zbirališče pri vodometu na Borznem trgu (v italijanščini ob 15.00, v slovenščini ob 15.15)

16.00 - Peta sv. maša, cerkev sv. Antona novega

Sodeluje: Zveza cerkvenih pevskih zborov

17.00 - Nastop pihalnih godb

Godbeno društvo Viktor Parma, Trebče (dir. Luka Carli), Godbeno društvo Prosek (dir. Ivo Bašič), Pihalni orkester Ricmanje (dir. Aljoša Tavčar)

In še:

Fotografska razstava Mario Magajna evropski fotograf

Trgovinska zbornica - v petek, 17.00-19.00, sobota, 10.00-22.00, nedeljo 10.00-19.00; sodelujejo: Pokrajina Trst, Sklad Bubnič-Magajna, Narodna in študijska knjižnica-OZE, Arhiv Magajna; kustosa Andrej Furlan in Robi Jakomin

Razstava portretov slovenskih pesnikov in pisateljev iz Trsta

Sodelujeta: Pokrajina Trst, Fotovideo Trst 80

Animacija in delavnice za otroke

Združenje Slovenski dijaški dom Srečko Kosovel

Stojnice Slofest Village - Slovenske ustanove v Italiji se predstavijo

Ul. Cassa di Risparmio, 9.00-22.00

GOSPODARSTVO - Spodbudna vest

BTS lastnik znamke Masè

Furlanska družba zagotavlja ohranitev vseh delovnih mest in napoveduje dodaten razvoj firme

Furlanska družba BTS je od včeraj polnopravni lastnik znamke Masè, tradicionalnega tržaškega delikatesnega obrtniškega podjetja. Podjetje, ki deluje že od konca 19. stoletja, se je uveljavilo v Italiji in po svetu zlasti s tipičnim kuhanim pršutom. Ob glavnem sedežu v dolinski občini razpolagajo z mrežo kakih 20 prodajalnih po vsej deželi. Pred meseci so se znašli v kriznem krču, meseca aprila pa je skupina BTS prevzela nadzor nad proizvodnjo in prodajno mrežo z najemniško pogodbo, ki so jo včeraj na tržaškem sodišču nadgradili z odkupom. Upravitelj nove družbe Dino Fabbro je optimistično razpoložen in zagotavlja, da bodo zagotovili obstoj in nadaljnjo rast prestižne prehranske znamke. Prav tako naj bi zagotovili ohranitev vseh delovnih mest, v bodoče pa računajo tudi na nove zaposlitve.



Prodajalna priljubljene znamke Masè pri Sv. Jakobu

ARHIV



ŠOLSTVO - Začetek pouka na Večstopenjski šoli Dolina

393 otrok novim dogodivščinam naproti

Radostni objemi in klepetanje pa seveda tudi nejevoljno ločevanje od mamic so včeraj spremljali začetek nove šolske pustolovščine za 393 otrok Večstopenjske šole Dolina.

V vrtcih so dobrodošlico malčkom izrazile nasmejene vzgojiteljice: v vrtcu v Dolini - Pika Nogavička so letos prešteli 23 otrok, v ricmanjskem Palčica 29, v borštanskem Miškolin 22, v boljunjskem Kekec 23 in v miljskem Mavrica kar 39. Glede osnovnošolske populacije pa je letos tako porazdeljena: v Dolini je prag osnovne šole Prežihov Voranc prestopilo 44 osnovnošolcev, na šoli Fran Venturini v Boljuncu jih je 35, v Borštu pa 28, šola Mara Samsa pri Domju obiskuje 29 malčkov, Trinko Zamejski v Ricmanjih pa 20, medtem ko jih je v miljski osnovni šoli Albina Bubniča 37. Na nižji srednji šoli Simona Gregorčiča pa je letos 64 dijakov.

Že prvi obiski ...

Prvi šolski dan je minil tudi v znamenju prvega obiska. Na srednji šoli Gregorčič so namreč gostili dijake 9. razreda šole Prežihovega Voranca iz Ljubljane. Sprejela jih je ravnateljica Večstopenjske šole Dolina Fiorella Benčić, ki jim je nazorno predstavila manjšino in pa slovenske šole na Tržaškem, Goriškem in tudi v Benečiji. Ljubljanski dijaki so obiskali tudi sprejemni center naravnega rezervata doline Glinščice, kjer

so prisostvovali predavanju o naravoslovnem parku, nato pa so se podali še na ogled slovenskega Trsta. »S Prežihovci gojimo redne stike oz. se z njimi srečujemo vsako leto. Ob obisku slovenskega Trsta, pa so se pomudili tudi pri nas in se na lastne oči prepričali, kaj pomeni biti majhen,« nam je zaupala Benčićeva, ki jim je predstavila življenje šol s 40 učenci, s skromnimi paralelkami, s šolabusi, kar je bilo zanje prava novost.

Posodobitev poučevanja in ocenjevanja

Vse šole so lani prejele navodilo iz Rima, naj uvedejo elektronske dnevnike namesto papirnatih, novost pa seveda nekaj tudi nekaj stane. »Načrtujemo, da bomo elektronske dnevnike uvedli v prihodnjem polletju in to vzporedno z ureditvijo mreže med večstopenjskimi šolami. V ta namen nameravamo uporabiti prostokodni operativni sistem in na tablične računalnike prenesti oz. vnesti skupen slovenski program. Med šolami bo tako veljal isti sistem, kar bo nedvomno funkcionalno, pa tudi stroške si bomo delili.«

Glede učiteljevega dnevnika, pa nam je Benčićeva povedala, da njihovi učitelji že izpolnjujejo elektronskega, sicer samo za osnovno stopnjo; vanj beležijo vsa opazovanja. Sedaj hranijo podatke na ključku, potem pa jih bodo morali enostavno le vnesti v računalniški program.

Stroški za menzo

Nekoliko neprijetno novost, predvsem za starše, predstavljajo nove tarife za šolsko menzo. Še lani so bili nekateri oproščeni plačevanja obrokov v menzi oz. je veljala za vse ena in ista tarifa. Letos pa bo slednja porazdeljena na osnovi indeksa ISEE o dohodkih. (sas)



Dobrodošlica dolinskim prvošolčkom

KROMA

SV.JAKOB - Svetoivanski vrtec Oblak Niko v novih prostorih

Takoj so se prilagodili

Prostori so veliki in svetli - Prvi dan »pouka« je minil v znamenju spoznavanja, igre in petja



Ob vhodu v učilnico čaka malčke simpatični polžek, ki ima na svoji hišici nalepljene fotografije otrok

KROMA

V tretjem nadstropju večjega šolskega kompleksa na Istrski ulici pri Sv. Jakobu je začasno nameščen svetoivanski občinski otroški vrtec Nuvola Olga oz. njegov slovenski oddelek Oblak Niko. Malčke smo ob včerajšnjem začetku šolskega leta obiskali tudi mi, da bi preverili, ali jim je nova lokacija po gođu.

25 malčkov se je kar hitro privadilo na nove prostore, ki so veliki in svetli: vzgojiteljice so jih že pred začetkom šolskega »pouka« lično opremile z »do-

mačimi« potrebščinami, v prihodnjih tednih (v teh prostorih naj bi ostali baje do novembra) pa jih bodo še dodatno okrasili otroški izdelki in risbe.

S prihodnjim tednom naj bi zanje poskrbeli še za avtobusni prevoz s Trga Gioberti do Sv. Jakoba, tako da bi pomagali staršem, ki jim selitev od Sv. Iva na povzroča logistične težave.

Prvi dan je minil v znamenju medsebojnega spoznavanja, nam je povedala vzgojiteljica Kristina, medtem ko

je kolegica Francesca prebirala pravljice skupinici malčkov. »Igrali smo se in seveda tudi peli, kakor to radi počenjamo.« Novi malčki so včeraj izbrali znak, ki jih bo spremljal skozi naslednja tri leta vrtca, in v dar so prejeli srček s taistim znakom.

»Znašli smo se tudi v novi situaciji. Otroci so zelo prilagodljivi, tako da prav gotovo ne bo nobenih težav. Pomembno je, da se otrok dobro počuti in za to si seveda tudi mi prizadevamo,« je še povedala Kristina. (sas)



V šolske klopi je včeraj sedlo tudi 74 dijakov liceja Slomšek; med njimi je tudi 11 prvošolcev

KROMA

SODIŠČE - Sodna obravnava in poslansko vprašanje Gibanja 5 zvezd

Za pravosodno ministristvo je vprašanje STO brezpredmetno

Equitalia terja 2500 evrov, Giurastante spet zavrača sodnico - Zastopa ga odvetnik skrajnih desničarjev

V sredo je potekala sodna obravnava v zvezi z Robertom Giurastantejem, vodilnim likom gibanja Svobodni Trst, ki priraja v nedeljo veliko demonstracijo. Izterjevalna agencija Equitalia zahteva od njega 2500 evrov - sodne stroške, ki jih je z obsojbo ob koncu prejšnjega procesa zoper rojanskega aktivista določil sodnik Paolo Vascotto. Giurastante je tega sodnika leta 2011 zavrnil, na koncu pa zaprosil za odlog plačila. Prizivno sodišče je zahtevalo takojšnje plačilo, on pa je izjavil, da to sodišče nima pravne podlage, češ da je z mirovno pogodbo iz leta 1947 prenehalo obstajati.

V sredo so hodnike sodne palače strazile sile javnega reda, čeprav Giurastantejevih pristašev ni bilo. Zanimivo je, da predstavnika Svobodnega Trsta, ki šteje nemalo slovenskih privržencev, med vsemi odvetniki Furlanije-Juljske krajine zastopa ravno Edoardo Longo, ki je v domačem Pordenonu poznan predvsem zaradi svojih skrajno desničarskih prepričanj in številnih sodnih bitk v bran obritoglavcev.

Italijansko državo je v sredo zastopal odvetnik Marco Meloni, ki je sodnici Mo-



ROBERTO GIURASTANTE

KROMA

nici Pacilio izročil izjavo pravosodnega ministristva. V njej piše, da Svobodno tržaško ozemlje ne obstaja, da so teze Svobodnega Trsta bizarne in neutemeljene, obilne protargumente pa najdemo v knjigah, »ki so jih pred desetletji napisali najboljši strokovnjaki mednarodnega prava«. Meloni je opozoril tudi na simbol Organizacije združenih narodov, ki ga Svobodni Trst uporablja brez vsakršnega dovoljenja. Equitalia je zastopala odv. Isabella Passeri, v dvorani je bilo med drugim slišati, da OZN sploh ne priznava STO, saj je to vprašanje že davno izbrisala. Giurastante je tudi tokrat zavrnil

sodnico, ker se je Paciliova pred kratkim že ukvarjala s to temo. Poleg tega pa se je državno združenje sodnikov ANM, v katerega je včlanjenih 96% italijanskih sodnikov, izrazilo proti zahtevam Svobodnega Trsta, zaradi česar hoče Giurastante sodnika, ki ni član ANM.

Pred tedni je sodni senat, v katerem je bila tudi omenjena sodnica, v drugem postopku v zvezi z Equitalio zavrnil ugovor o nepristojnosti italijanskega sodstva na tržaškem ozemlju. Deželno upravno sodišče FJK pa je julija v odločitvi o starem pristanišču med drugim ugotavljalo, da za ukinitvev STO ni bilo potrebno soglasje vseh podpisnikov mirovne pogodbe, kakor trdi Svobodni Trst.

Poslanec Gibanja 5 zvezd Aris Prodani je včeraj vložil poslansko vprašanje. Premierja Enrica Letto in zunanjo ministrico Emmo Bonino sprašuje, ali namerava vlada pojasniti tržaško vprašanje in se povezati z Varnostnim svetom ZN. »Tako bi se lahko razblinili dvomi o suverenosti, preprečili pa bi stopnjevanje socialne in politične napetosti okoli te teme,« je napisal Prodani. (af)

ŠKEDENJ - 74-letni moški proti policistom Vinjen z avtom v zid, zmerjanje in pretep

Pod vplivom alkohola se je z avtomobilom zaletel v zid, nato je zmerjal policiste, se z njimi prerival ter včlanjenih 96% italijanskih sodnikov, izrazilo proti zahtevam Svobodnega Trsta, zaradi česar hoče Giurastante sodnika, ki ni član ANM.

Do prometne nesreče je prišlo v Ulici Cossa v Škednju, avtomobil fiat panda se je zaletel v zid pred tamkajšnjo hišo. Nekaj ljudi je po hrupnem trčenju poklicalo policijo. Ko so ugotovili, da je voznik neposkodoval in vinjen, so policisti vso obvestili službo 118 in občinsko policijo, da bi izvedli alkotest. Moški ni hotel sporočiti svojih osebnih podatkov, dokumentov vozila ni izročil. Policiste je začel žaliti, alkotest je zavrnil, nakar se je nasilno znesel nad dva policista.

Po prerivanju so vsi trije potrebovali zdravniško pomoč, v bolnišnici na Katinari pa je bil moški še naprej nasilen do vseh navzočih. Do-

letela ga je ovadba, avto so zasegli, odvzeli so tudi vozniško in prometno dovoljenje.

Vandal v Sesljanu

Devinska karabinjerja sta se v sredo peljala skozi Sesljan, ob pokrajinski cesti št. 32 pa sta zasačila vandala. 64-letni hrvaški državljani je poškodoval zunanja ogledala in brisalce parkiranih avtomobilov, karabinjerjem pa razloga za to početje ni navedel. Doletela ga je ovadba.

Ob dovoljenje in avto

Karabinjerji iz Istrske ulice so v sredo kazensko ovadili 63-letno slovensko državljanko B. G., ki je vozila avtomobil pod močnim vplivom alkohola. Vozniško dovoljenje so ji odvzeli, avtomobil pa zasegli. Vozi-lo naj bi na koncu postopka v skladu z zakoni trajno odvzeli.



Včeraj danes

Danes, PETEK, 13. septembra 2013

FILIP

Sonce vzide ob 6.41 in zatone ob 19.20 - Dolžina dneva 12.39 - Luna vzide ob 15.07 in zatone ob 0.42

Jutri, SOBOTA, 14. septembra 2013

RASTO

VREME VČERAJ: temperatura zraka 16,5 stopinje C, zračni tlak 1015 mb ustaljen, vlaga 60-odstotna, 15 km/h severovzhodnik, nebo oblačno in deževno, morje razgibano, temperatura morja 20 stopinj C.

Lekarne

Do sobote, 14. septembra 2013

Običajni urnik lekarn:
od 8.30 do 13.00 in
od 16.00 do 19.30

Lekarne odprte
tudi od 13.00 do 16.00

Ul. Tor San Piero 2 - 040 421040, Ul. Revoltella 41 - 040 941048, Ul. Flavia di Aquilina 39/C - 040 232253, Božje polje - 040 225596 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in z nujnim receptom.

Lekarne odprte
tudi od 19.30 do 20.30

Ul. Tor San Piero 2, Ul. Revoltella 41, Goldonijev trg 8, Ul. Flavia di Aquilina 39/C, Božje polje - 040 225596 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in z nujnim receptom.

NOČNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30
Goldonijev trg 8 - 040 634144.

www.farmacititrieste.it

118: hitra pomoč in dežurna zdravstvena služba (od 20. do 8. ure, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure)

Za dostavljanje nujnih zdravil na dom, tel. 040 350505 - Televisa.

Telefonska centrala Zdravstvenega podjetja in bolnišnice: 040 399-1111. Informacije KZE, bolnišnic in otroške bolnišnice, tel. (zelena številka) 800 - 991170, od ponedeljka do petka od 8. do 18. ure, ob sobotah od 8. do 14. ure. Nudi informacije o zdravstvenih storitvah, o združenih tržaških bolnišnicah in o otroški bolnišnici Burlo Garofolo.

Loterija 12. septembra 2013

Bari	16	80	02	34	60
Cagliari	90	02	76	83	31
Firence	86	39	40	87	42
Genova	22	34	61	62	36
Milan	61	25	43	47	22
Neapelj	46	17	61	12	76
Palermo	17	75	50	45	60
Rim	80	55	13	14	31
Turin	57	20	48	25	59
Benetke	86	32	60	76	04
Nazionale	69	89	57	60	72

Super Enalotto št. 110

7	44	48	51	64	83	jolly 90
Nagradni sklad						12.338.169,89 €
brez dobitnika s 6 točkami						- €
brez dobitnika s 5+1 točkami						- €
5 dobitnikov s 5 točkami						48.460,04 €
606 dobitnikov s 4 točkami						409,71 €
24.365 dobitnikov s 3 točkami						20,13 €

Superstar

51

Brez dobitnika s 6 točkami	- €
Brez dobitnika s 5+1 točkami	- €
Brez dobitnika s 5 točkami	- €
4 dobitnikov s 4 točkami	40.971,00 €
127 dobitnikov s 3 točkami	2.013,00 €
1.876 dobitnikov z 2 točkama	100,00 €
12.903 dobitnikov z 1 točko	10,00 €
26.491 dobitnikov z 0 točkami	5,00 €

Kino

AMBASCIATORI - 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »Percy Jackson e gli Dei dell'Olimpo - Il mare dei mostri«.

CINEMA DEI FABBRI - 16.30, 18.45, 21.00 »Mood Indigo - La schiuma dei giorni«.

FELLINI - 16.45 »Turbo«; 18.20, 20.15, 22.15 »Elysium«.

GIOTTO MULTISALA 1 - 18.20 »Il mondo di Arthur Newman«.

GIOTTO MULTISALA 2 - 16.30, 18.20, 20.10, 22.00 »Una fragile armonia«.

GIOTTO MULTISALA 3 - 16.30, 18.20, 20.15, 22.10 »L'intrepido«; 16.40, 20.00, 21.40 »Che strano chiamarsi Federico!«.

KOPER - PLANET TUŠ - 18.00, 20.15, 22.30 »2 na muhi«; 17.50, 19.45 »Jobs«; 18.15 »Razredni sovražnik«; 19.20, 22.55 »Adria Blues«; 21.10 »Elizij«; 20.20, 22.15 »Kronike podzemlja: Mesto kosti«; 20.45, 23.00 »Mi smo Millerjevi«; 15.50, 17.45 »One direction: To smo mi 3D«; 16.00, 20.35 »Pred polnočjo«; 15.40 »Smrkci 2«; 16.20, 18.30 »Smrkci 2 3D«; 15.15, 17.15 »Turbo«; 16.00 »Turbo 3D«.

NAZIONALE - Dvorana 1: 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »Come ti spaccio la famiglia«; 18.15, 22.00 »Riddick«; Dvorana 2: 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »Il potere dei soldi«; Dvorana 3: 16.45, 18.30, 20.15, 22.00 »Monsters University«; Dvorana 4: 16.30, 20.15 »R.I.P.D. - Poliziotti dall'aldilà«; 18.30, 22.00 »Comic Movie«.

SUPER - Film prepovedan mladim izpod 18. leta starosti.

THE SPACE CINEMA - 16.35, 19.10, 21.45 »Elysium«; 16.30, 18.50 »Monsters University«; 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 »One Direction - This is us 3D«; 19.25, 21.50 »Riddick«; 21.30 »Comic Movie«; 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 »Il potere dei soldi«; 16.40, 19.05, 21.30 »Come ti spaccio la famiglia«; 16.30, 19.00, 21.30 »Percy Jackson e gli Dei dell'Olimpo - Il mare dei mostri«; 17.15 »Percy Jackson e gli Dei dell'Olimpo - Il mare dei mostri 3D«.

TRŽIČ - KINEMAX - Dvorana 1: 17.20, 20.10, 22.10 »Percy Jackson e gli Dei dell'Olimpo - Il mare dei mostri«; Dvorana 2: 17.40, 20.00, 22.10 »Come ti spaccio la famiglia«; Dvorana 3: 17.30, 22.15 »Elysium«; 19.50 »Percy Jackson e gli Dei dell'Olimpo - Il mare dei mostri 3D«; Dvorana 4: 18.10, 20.00, 22.00 »L'intrepido«; Dvorana 5: 20.00, 22.10 »Riddick«; 18.00 »This is us 3D«.

Čestitke

Rodila se je punčka AISHA, vse najboljše in zdravja ji želita nona Dušan in teta Maja. Obenem čestitajo mami Vanji, očku Isi in sestrici Genti.

Izleti

OBČINA DOLINA, za ovrednotenje Naravnega Rezervata doline Glinščice, v nedeljo 15. septembra, organizira pohod »Kraška gmajna in utrinki morja na hribu Stena«, naravoslovni sprehod namenjen spoznavanju kraške gmajne. Štart ob 10.00 uri z Jezera. Pohod je namenjen odraslim in družinam. Informacije in rezervacije izletov v slovenskem jeziku: tel. 0039040-8329237 (pon-pet, 9.00-11.00), e-mail: info@riservavalrosandra-glin-scica.it. Pozor: rezervacije se zaključijo danes, 13. septembra, ob 11. uri!!!

SKD IGO GRUDEN vabi člane in prijatelje na izlet v Kobarid, ki bo v nedeljo, 6. oktobra. Ogleдали si bomo muzej 1. svetovne vojne, interaktivno razstavo o Poti miru in kostnico. Odhod iz Nabražine ob 8.30, povratek v večernih urah. Vpisovanje pri Sergiju Kosmini (040-200123) in v kavarni Gruden.

TRŽAŠKA KMETIJSKA ZADRUGA organizira tradicionalni jesenski izlet namenjen članom, odjemalcem, oljkarjem in vsem simpatizerjem naše zadruge. Letos bomo obiskali klasično Toskano: Piso, Firence in Sieno ter tipično toskansko torkljo, od srede 9., do petka 11. oktobra. Prenočitvi v Montecatini Terme. Za informacije in vpis sta na razpolago Laura 040-8990103 in Roberta 040-8990110, 8.30-12.30, oziroma pridite pri nas v Ul.Travnik 10 v Dolini.

Šolske vesti

VEČSTOPENJSKA ŠOLA V. BARTOLA sporoča, da bo prvi teden pouka potekal po naslednjem urniku: otroška vrtca v Barkovljah in Lonjerju 7.45-12.30 (brez kosila), osnovne šole na Katinari, v Barkovljah in pri sv. Ivanu 8.00-12.30, nižja srednja šola pri sv. Ivanu in na Katinari 8.00-12.35. V drugem tednu bo v vrtcih pouk trajal od 7.45 do 13.00 (vključno s kosilom), na osnovnih in na nižji srednji šoli bo od 16. septembra pouk stekel po rednem urniku.

OBČINA DEVIN NABREŽINA sporoča, da bo še danes, 13. septembra, pouk samo v dopoldanskem času od 8. do 13. ure s kosilom, medtem ko bo od ponedeljka, 16. septembra, pouk potekal redno do 16. ure.

VEČSTOPENJSKA ŠOLA OPČINE sporoča da bo še danes, 13. septembra, za otroške vrtce pouk samo v dopoldanskem času (s kosilom); za nižji srednji šoli bo trajal pouk pet učnih ur.

VEČSTOPENJSKA ŠOLA V NABREŽINI sporoča, da bo še danes, 13. septembra, pouk v vseh otroških vrtcih in osnovnih šolah v Šempolaju in Zgoniku do 13.00 s kosilom, v OŠ v Nabražini in Devinu do 13.00 brez kosila.

SLOV.I.K. razpis in prijavnica za programe 2013-14, namenjene dijakom in študentom, sta objavljena na www.slovik.org. Izpolnjene prijavnice zbiramo na info@slovik.org do nedelje, 15. septembra. Informacije: info@slovik.org ali tel. 0481-530412 (tor-čet, 10.00-12.00).

V BARKOVLJAH, v cerkvi sv. Jerneja, bo v nedeljo, 15. septembra, ob 11. uri začetna šolska maša.

NA SEDEŽU DTZ ŽIGE ZOISA ul. Weiss 15, bo v torek, 17. septembra, srečanje staršev dijakov obbeh prvih razredov s predmetnimi profesorji. Vljudno vabljeni!

Poslovni oglasi

GROZDJE KVALITETNO,

sorte merlot in cabernet sauvignon prodam.

Tel. št.(0)33-91-99-7101

GOSPA Z IZKUŠNJAMI

išče delo: likanje, pospravljanje, varstvo.

00386-31-879781

Osmice

OSMICA STAREC je odprta, Boljunec 623.

OSMICO sta odprla Andrej in Ivan Antonič v Cerovljah št. 34. Vabljeni! Tel. št.: 040-299800.

OSMICO sta v Samatorci št. 50 odprla Cvetko in Zmaga Colja. Toplo vabljeni. Tel. št.: 040-229224

OSMICO je odprl v Zgoniku št. 34 Stanko Milič. Tel. 040-229164.

OSMICO je v Mavhinjah 58/A odprla družina Pipan - Klarič. Toplo vabljeni! Tel.: 040-2907049.

SERGIO KRALJIČ je odprl osmico v Prebenu št. 99. Tel. 335-6322701.

V REPNU na Rovniku št. 230 so Batakovi odprli osmico. Vljudno vabljeni!

Mali oglasi

IŠČEM DELO - z lastno kosilnico in motorno žago kosim travo ter obrezujem tako drevesa kot živo mejo. Tel. 333-2892869.

DAJEM V NAJEM stanovanje v Ul. Fabio Severo, blizu univerze, 3/4 študentom. Tel. št.: 333-5627059.

GOSPA z izkušnjami ter z lastnim prevoznim sredstvom nudi pomoč pri gospodinjstvih opravilih 1x/2x tedensko. Tel. št.: 331-7659986.

KUPIM Spaclove slike, srednje - male velikosti. Tel. 331-1388610.

PODARIM malega tigrastega mucka. Tel. št.: 335-8478333.

PRODAJAMO SLIVE za marmelado. Tel. št.: 040-231865 (v večernih urah).

PRODAM belo in črno grozdje. Tel. št.: 348-3127194.

PRODAM električno pianolo casio CDP-100 za 300,00 evrov in rabljeno otroško sobo flexa (postelja, omara, police in miza) za 700,00 evrov. Tel. 335-7030421.

PRODAM mercedes a 160, letnik marec 2012, prevoženih 15.000 km, črno-metalizirane barve, cena 14.000 evrov. Tel. št.: 338-4288100.

PRODAM mlin za grozdje na ročni pogon. Primeren za ljubitelje. Cena 30,00 evrov. Tel. št.: 340-2455929 ob večernih urah.

PRODAM KNJIGE za vse razrede in smeri liceja F. Prešeren iz Trsta, za zavod Ž. Zois v Trstu in Gorici ter za humanistični znanstveni in klasični licej v Gorici. Tel. št.: 040-208002.

PRODAM KNJIGE za vse razrede Klasičnega liceja. Tel.: 346-7892641.

SAMOSTOJNO HIŠO z lastnim dvoriščem v Boljuncu dajem v najem z možnostjo odkupa. Hiša je opremljena in primerna za 4-člansko družino z otroci. Tel.: 335-8045700.

TRI SIMPATIČNE, mesec in pol stare mucke, podarim. Tel. 334-1384216.

UGODNO PRODAM dve posteljni strukturi malm ikea, bela, 140x200 in jesenove barve 160x200 ter računalniško mizico ikea s policami in magnetno tablo. Podarim starejši delujoči računalnik tistemu, ki ga pride iskat. Tel. št.: 340-5962459 ali 040-212811.

UNIVERZITETNA ŠTUDENTKA pedagoške fakultete nudi pomoč pri pisanju domačih nalog in utrjevanju slovenskega jezika osnovnošolskim otrokom in/ali varstvo predšolskih otrok. Tel. št.: 346-1080342.

Prireditve

ANPI-VZPI pokrajinski odbor Trst: danes, 13. septembra, ob 18. uri, bo v veliki dvorani Narodnega doma v Trstu javno srečanje ob 70-letnici prisilnega vključevanja mladih Primorcev v Posebne bataljone. Posegla bosta zgodovinarica Marina Rossi in pesnik ter akademik Ciril Zlobec. Nastopil bo MePZ Rdeča zvezda iz Saleža pod vodstvom Rada Miliča. V mali dvorani bo od 23. do 27. septembra, med 17. in 19. uro razstava o Posebnih bataljonih v sodelovanju s Knjižnico P. Tomažič in tovariši in z Odsekom NŠK v Trstu.

DRUŠTVO DEBELA GRIŽA VOLČJI GRAD vabi na koncert dalmatinskih

pesmi v izvedbi Moškega pevskega zbor Vesna iz Križa s tamburaši danes, 13. septembra, ob 20. uri na kržadi v Volčjem Gradu pri Komnu. Vstop je prost.

SKD JOŽE RAPOTEC vabi na ogled komedije »Vse o ženskah« danes, 13. septembra, ob 20. uri v parku v Prebenu. Nastopa gledališka skupina Kulturnega društva »Brce« iz Gabrovice pri Komnu. Režija: Minu Kjuder in Sergej Verč. Vstop prost.

KROŽEK ARCI »ZVEZDA« vabi v ljudski dom G. Canciani v Podlonjer (Ul. Masaccio,24) na tradicionalni praznik grozdja. V soboto, 14. septembra, ob 20. ure glasbeni večer: Spero Promitto Iuro, Speedway, Black Pope, Criss Teo in dy set by Raul De Raul. V nedeljo, 15. septembra, ob 18.30 nagrajevanje najlepših »špronov«, sledi ples z Duom Melody. Odprtje kioskov ob 18. uri.

DRUŠTVO HERMADA - VOJAKI IN CIVILISTI, Trnovca 15, vabi na ogled razstave »Prva svetovna vojna pri nas« do 15. septembra: sobota in nedelja 10.30-13.00 ter 17.00-21.00; petek 17.00-21.00. Na ogled je nad 250 fotografij in razglednik, uniform, dokumentov, topografskih kart ter drugih takratnih vojaških in civilnih predmetov. Info na www.hermada.org in 331-7403604.

SKD IGO GRUDEN iz Nabražine vabi na vodeni ogled razstave ribiškega orodja »Iz zapuščine nabrežinskih ribičev«. Ponudba vključuje tudi krajši sprehod po Ribiški poti do razgledišča Oljščica. Obiski (do 5. okt.) so namenjeni šolam, ki naj se za ogled predhodno najavijo. Najava in informacije na št. 347-4033343.

VAŠKI ODBOR ZZB ORLEK vabi v nedeljo, 15. septembra, na pohod in odkritje spominskega obeležja komandantu Kraškega bataljona Ivanu Rozmanu - Petru Levcu. Zborna mesto bo ob 10. uri pri Lusci (na začetku vasi), od koder se bodo pohodniki podali na kraj, kjer je bil ubit Peter Levce. Sledilo bo odkritje spominskega obeležja s krajšim kulturnim programom in pogostitvijo.

VAŠČANI, ki so sodelovali pri pobudi »600 let Kontovel« so vabljeni na družabni večer na ponedeljek, 16. septembra, ob 20. uri v prostorih telovadnice na Kontovelu. Organizacijski odbor **NARODNI DOM TRST:** Na razstavi Fotomorgana v razstavni dvorani Narodnega doma v Trstu predstavljajo svoje serije fotografij mladi slovenski umetniki Uroš Acman, Maja Alibegović, Matija Brumen, Jasna Jernejšek in Špela Škulj. Kustos razstave je Denis Volk. Razstava bo na ogled do petka, 20. septembra, 15.30-19.00.

KULTURNO ZDRUŽENJE MARINO SIMIC IN KONZORCIJ SKUPAJ NA OPČINAH Vas vljudno vabita v dvorano ZKB, ul. Ricreatorio 2 na Opčinah na ogled razstave »El tram de Opčina - Openski tramvaj, mojih prvih 111 let« do 21. septembra po sledečem urniku: pon.-pet. 9.00-13.30 in 14.30-17.00, ned. 10.00-12.00, sob. zaprto.

SKD LIPA IN KROŽEK FOTOVIDEO TRST80 sta razpisala fotofatečaj »4 letni časi v Bazovici«. Fotografije morajo biti oddane do 15. oktobra na naslov SKD Lipa Bazovica - Ul. Igo Gruden 72/1, 34149 - Trst. Pravilnik natečaja je objavljen na spletni strani fotokrožka Fotovideo Trst80 www.trst80.com. Info: 329-4128363 (Marko).

Prispevki

Ob 2. obletnici smrti Paulota Ugrin daruje sestrična Nadja Hrvatin 20,00 evrov za SKD Barkovlje.

V spomin na Sabino Širca daruje sestra Marica 30,00 evrov za cerkveni pevski zbor iz Bazovice ter 30,00 evrov za Sklad Mitja Čuk.

V spomin na drago Sabino Širca daruje jejpo Magda, Natuška, Elena, Tjaša in Sabina 30,00 evrov za Sklad Luchetta-Ota-D'Angelo-Hrovatin ter 30,00 evrov za Dijaški dom.

V spomin na Sabino Širca daruje prijateljica Ada 20,00 evrov za MePZ Lipa. V spomin na Alda Coljo darujeta šantla Berta in Desi 80,00 evrov za Kulturni Dom Prosek Kontovel.

Darujte
za
sklad

**Bubnič
Magajna**

www.primorski.eu/bubnicmagajna/



Obvestila

SKLAD MITJA ČUK: v šolskem letu 2013/14 vsakodnevno pisanje naglog/učenje od ponedeljka do petka (sept.-maj) 14.30-16.00 na Proseku in na Opčinah. Možnost kosila. Zaradi organizacijskih razlogov sprejemamo vpise še danes, 13. septembra. Vpisi in dodatne info: 040-212289.

KRU.T obvešča, da izjemoma ta teden deluje društveni sedež v ul. Cicerone 8, 2. nadstropje, s skrajšanim urnikom, in sicer od 9.00 do 13.00, s 16. septembrom pa od ponedeljka do petka od 9.00 do 13.00 in od ponedeljka do četrta tudi od 15.00 do 17.00. Tel. 040-360072, kru.ts@tiscali.it.

DOMAČE NALOGE: Center otrok in odraslih Harmonija organizira strukturirano pisanje domačih nalog ob vikendih. Poskusna brezplačna delavnica bo potekala v soboto, 21. septembra, zjutraj v ulici Canova 15. Za dodatne informacije in vpis: center.harmonija@gmail.com.

AD FORMANDUM sprejema prijave na tečaj poklicne kvalifikacije za kuharja, ki je namenjen odraslim brezposelnim osebam z bivališčem v FJK; tečaj traja 1000 ur, od teh 300 ur delovne prakse. Tečaj je brezplačen, financira ga Evropski socialni sklad. Za informacije in prijave: Ad formandum (ul. Ginnastica 72; tel. 040.566360; ts@adformandum.org).

KRU.T obvešča člane, da se zaključuje vpisovanje za skupinsko bivanje v Talaso Strunjan od 13. do 23. oktobra z individualno prilagojenim paketom za zdravje oziroma dobro počutje. Podrobnejše informacije in prijave na novem sedežu krožka, ul. Cicerone 8, v 2. nadstropju, tel. 040-360072, kru.ts@tiscali.it.

PLAVALNI KLUB BOR organizira tečaje plavanja za otroke od 4. leta dalje. Za informacije pokličite ob delavnikih med 14. in 17. uro na tel. št. 04051377.

SKD IGO GRUDEN - BALET Vadbena poteka ob ponedeljkih in sredah, ob 16.15 za otroke stare 4 in 5 let (vrtec), ob 17.00 za otroke iz prvih dveh razredov osnovne šole in ob 18.00 za starejše otroke. Za informacije: baletna.igogruden@yahoo.it ali 329-4615361 (Jasna).

SLOVENŠČINA ZA ODRASLE - ŠC Melanie Klein prireja začetniške in nadaljevalne tečaje. Tečaj traja 20 ur in poteka enkrat tedensko. Minimalno število tečajnikov je pet, maksimalno pa deset. Info in prijave na: www.melanieklein.org, info@melanieklein.org, tel. 345-7733569.

AD FORMANDUM sprejema prijave na tečaje jezikov (slovenščina in angleščina na osnovni in srednji stopnji) in računalništva (osnovni tečaj in tečaj o uporabi tablic in druge mobilne tehnologije). Info: na sedežu zavoda v Trstu, ul. Ginnastica 72, tel. 040-566360, ts@adformandum.org.

PIHALNI ORKESTER RICMANJE obvešča, da so odprte vpisne glasbenih tečajev za šolsko leto 2013/2014. Informacije nudimo na 320-4511592 ali na monika.pecchiari@gmail.com. Dnevi odprtih vrat glasbenih tečajev bodo danes, 13. septembra, 16.30-20.00 in v soboto, 14. septembra, 9.00-13.00 v osnovni šoli Ivan Trinko Zamejski v Ricmanjih. Pričakujemo vas!

TPPZ P.TOMAŽIČ sporoča, da bo danes, 13. septembra, ob 17.30 v Lipici, v soboto, 14. septembra, ob 10.00 uri tehnična vaja na odrju v Lipici, ob 11.00 nastop na proslavi v Lipici. V torek, 17. septembra, ob 20.45 na sedežu na Padričah redna pevska vaja, vabljeni tudi novi pevci; v petek, 20. septembra, ob 17.30 nastop na Slofestu v Trstu, ob 20.30 koncert v Bukavici.

UPRAVA OBČINE DOLINA obvešča, da bo v kratkem uvedena služba nadzora v bližini šol za »Dedke redarje«. Občani občine Dolina, stari od 50 do 75 let, z znanjem slovenskega jezika in s psihofizičnimi pogoji potrebnimi za opravljanje službe, lahko predložijo prošnjo na občinsko vložnišče še danes, 13. septembra. Obrazci za prošnjo so na razpolago na Uradu občinske Policije ali

na občinski spletni strani www.sandorligo-dolina.it.

KROŽEK ARCI »ZVEZDA« vabi vinarogradnike da se udeležijo v okviru praznika grozdja v Podlonjerju tekmovanja za najboljši »špron«. Grozdje lahko oddajo v ljudskem domu v soboto, 14. septembra, od 18. ure dalje in v nedeljo, 15. septembra, med 10.30 in 13.30. Nagrajevanje najboljših »špronov« bo v nedeljo, 15. septembra, ob 18.30.

OTROŠKI PEVSKI ZBOR KRASJE vabi mlade navdušene pevce od 3. do 10. leta starosti na prvo vajo, ki bo v soboto, 14. septembra, ob 11. uri v Ljudskem domu v Trebčah. Zborček vodi Petra Grassi. Info: 339-1115880.

GIBANJE SVOBODNI TRST organizira sprevid »Osvobodimo Trst« v nedeljo, 15. septembra, ob priliki 66. obletnice stopitve v veljavo določb Pariške mirovne pogodbe z Italijo ter istočasnega rojstva Svobodnega tržaškega ozemlja. Odhod iz Trga della Liberta' ob 16.30. Zaključni se na Borznem trgu.

AŠD CHEERDANCE MILLENIUM obvešča, da bodo skupine začele z vadbo v ponedeljek, 16. septembra: osnovna motorika (3-6 let) pon. in pet. 16.45-17.45, center M. Čuk (Repentabska ul. 66); vse ostale skupine so v telovadnici OŠ Bevk: zajčki (7-10 let) pon. 16.30-18.30 in pet. 17.00-18.30; strele (11-14 let) pon. 18.00-19.30, sre. 19.00-20.15 in pet. 18.00-20.00. Za vpis in informacije: info@cheerdancemillemium.com, Jasna 347-8535282 in Ryan 347-9227484.

GODBENO DRUŠTVO PROSEK obvešča, da so odprti vpisi v Glasbeno šolo za otroke in mlade. Informativni sestanek za starše bo v ponedeljek, 16. septembra, ob 18.30 v Soščevi hiši na Proseku. Vabljeni! Za informacije tel. na 040-2511101 (Bruno) ali 349-2512176 (Irina).

OTROŠKA GLASBENA SKUPINA VIGRED vabi vse osnovnošolce, ki bi radi preko igre spoznali čarobni svet glasbe in razne instrumente na skupne vaje ob ponedeljkih, 17.00-18.00. (Info tel. 3284754182 - 3803584580) 1. vaja v ponedeljek, 16. septembra.

OTROŠKA PEVSKA SKUPINA VIGRED (za vrtec in osnovno šolo) pevske vaje vsak ponedeljek, 16.00-17.00 v Štalci v Šempolaju (tel. 328-4754182, 380-3584580). Prva vaja v ponedeljek, 16. septembra, ob 17. uri bo sestanek s starši.

SKD IGO GRUDEN - MOŠKA POSTURALNA IN RAZGIBALNA TELOVADBA je umirjena vadba, prilagojena specifikam moške konstitucije in namenjena raztezanju mišic ter izboljšanju gibljivosti. Redne vaje ob ponedeljkih in četrtek 20.00-21.00 od 16. septembra dalje. Info tel. 338-4563202 (Katja).

SKD SLAVKO ŠKAMPERLE vabi na plesno delavnico hip-hop namenjeno osnovnošolcem od 1. do 5. razreda. Dan odprtih vrat bo v ponedeljek, 16. septembra, 16.30-17.30 v društvenih prostorih na stadionu 1.Maj (Vrdelska cesta 7). Mentor Jelka Bogatec - Info: 349-7338101.

TELOVADBA ZA DOBRO POČUTJE v Štalci v Šempolaju ob ponedeljkih in četrtek, 18.30-19.30 (prvo srečanje v ponedeljek, 16. septembra) zjutraj ob torkih in petkih, 9.00-10.00 (prvo srečanje v torek, 17. septembra). Info tel.: 338-4563202 (Katja).

V KULTURNEM DRUŠTVU BARKOVLJE, ulica Bonafata 6, bo Barbara Žetko vsak ponedeljek vodila skupinsko tapkanje (EFT-tehnika doseganja čustvene svobode) od 17.45 do 18.45. Začetek 16. septembra. Informacije: 040-415797 ali 347-2787410.

ZDRUŽENI MEPZ SKALA SLOVAN s Padrič in iz Gropade obvešča pevke in pevce, da bo prva vaja v novi sezoni v ponedeljek, 16. septembra, ob 20. uri v prostorih Kulturnega doma v Gropadi. Vabljeni stari in novi, še posebno mladi pevci in pevke.

ŠPORTNA ŠOLA TRST - Š.Z. BOR obvešča, da bo telovadba uvajanje v atletiko za otroke od 8. do 10. leta pričela na stadionu na Kolonji v ponedeljek, 16. septembra, 16.30-17.30. Informacije in predvpisi v uradu na Stadionu 1. Maja, e-pošta: urad.bor@gmail.com ali tel. št. 040-51377.

AD FORMANDUM sporoča, da bo pouk na gostinski šoli v Trstu pričel v sredo, 18. septembra, po sledečem urniku: 1. in 3. razred 8.00-12.00 na sedežu šole v ul. Ginnastica 72, 2. razred 9.00-14.00 v Gostinskem učnem centru na Fernetičih. Sestanki s starši se bodo vršili po sledečem razporedu: v torek, 17. septembra, ob 17. uri za starše dijakov 1. razredov; v sredo, 18. septembra, ob 16.30 za starše dijakov 2. razredov ter ob 17.30 za starše dijakov 3. razredov. Informacije: tel. 040-566360, ts@adformandum.org.

MLADINSKA GLASBENA SKUPINA VIGRED-KRAŠKI FENOMENI vabi srednje in višješolce na skupne vaje v Škerkovo hišo v Šempolaju ob torkih, 18.00-19.30 (tel. 328-4754182, 380-3584580). Prva vaja bo v torek, 17. septembra.

MLADINSKI PEVSKI ZBOR IGO GRUDEN začena novo sezono, prvo srečanje bo v torek, 17. septembra, ob 17.30 do 19. ure v društvenih prostorih. Dobrodošli novi člani, tudi fantje do 15. leta.

PILATES - Skupina 35-55 in vaditeljica Sandra obveščata, da se bo vadba Pilatesa v telovadnici nižje srednje šole v Dolini začela v torek, 17. septembra, ob 19. uri. Isti dan bo v telovadnici, z začetkom ob 18.30, informativni sestanek za nove in stare telovadke. Vabljen.

SKD BARKOVLJE Tudi letos bo Michael Bark vodil dva tečaja angleščine ob torkih. Začetek 17. septembra. Prvi tečaj: A2-Pre-intermediate English, družaben trenutek ob pitju čaja za tečajnike, ki imajo že osnovna poznavanja angleškega jezika, od 16.30 do 18.00. Drugi tečaj: ure pogovora v angleščini za spretnejše, družabna tedenska srečanja, pri katerih bo govora o sodobnih in lahkotnih dogodkih, od 18.00 do 19.00.

SKD TABOR - Prosvetni dom-Opčine vabi na tečaj klekljanja. Prvo srečanje bo v torek, 17. septembra, ob 20.15.

PILATES v jutranjih urah - Skupina 35-55 in vaditeljica Sandra bodo, ob zadostnem številu vpisanih, priredile tudi jutranjo vadbo Pilatesa v društveni dvorani občinskega gledališča v Boljuncu. Prijavite se na tel.: 333-3616411 od 14. do 15.30 ali na elektronski naslov skupinaboljunc@yahoo.it.

SKD TABOR - Prosvetni dom-Opčine vabi na plesno delavnico z Jelko Bogatec v sredo, 18. septembra, ob 15.30 in ob 16.30.

VADBA JOGE BOLJUNEC - SKD F. Prešeren obvešča stare in nove tečajnike, da bomo od srede 18. septembra, pričeli z redno vadbo: 17.30-19.00 začetniki, 19.00-20.30 nadaljevalci.

BALETNA ŠOLA Informativni sestanki in poskusne vaje bodo v četrtek, 19. in v četrtek, 26. septembra, ob 17.30 za klasičen balet (za otroke) ter v petek, 20. in v petek, 27. septembra, ob 17. uri za jazz balet (za naraščajočnike) v društvenih prostorih občinskega gledališča F. Prešeren v Boljuncu. Tečaj vodi Marjetka Kosovac.

DRUŠTVO JOGA V VSAKDANJEM ŽIVLJENJU POPETRE obvešča, da se pričenuje tečaj joge ob ponedeljkih (Hrpelje in Sezana), torkih (Ilirska Bistrica in Podgrad), sredah (Ajdoščina) in četrtek (Sezana). S seboj prinesite udobno oblačilo in podlago za ležanje (armafleks). Tečaj poteka enkrat tedensko. Vodi ga Dario Černac, tel.: 00386-31-266617.

KD FRAN VENTURINI organizira tečaj elektronske glasbe. Informativni sestanek bo v četrtek, 19. septembra, ob 20. uri na društvenem sedežu (Domjo 227, za banko). Informacije na tel. št.: 347-9534644 ali na darnjan.krizmanc@gmail.com.

OTROŠKA IN MLADINSKA PLESNA SKUPINA VIGRED obveščata, da bo vaja v Štalci v Šempolaju v četrtek, 19. septembra, 16.00-17.30 (vaja je zaradi nastopa na Slofestu namenjeni samo plesalkam, ki so sodelovale v plesni skupini lanske šolske leto). 3. pevska vaja bo v četrtek, 26. septembra: za otroško skupino 16.00-17.00, za mladinsko skupino 17.00-18.00, vabljeni so tudi nove plesalke. Info na tajnistvo@skdvigred.org, tel. 320-0220059, 380-3584580.

ODBORNIŠTVO ZA SOCIALNO SKRBSTVO občine Dolina obvešča, da bo v petek, 20. septembra, na Županstvu Občine Dolina v dvorani občinskega sveta, od 8.00 do 12.30 potekala pobuda »Dan srca« v sodelovanju z združenjem Cuore amico iz Milj. Ob priliki daje občina Dolina na razpolago dva brezplačna krvna izvoda na osebo, za skupnih 200 izvidov.

SLOFEST v petek, 20., v soboto, 21. in nedeljo, 22. septembra, v Trstu.

40-LETNIKI POZORI! Kdor se ni še prijavil na večerjo, ki bo v soboto, 21. septembra, na veseli farmi v Mavhinjah, naj to stori čim prej, da si zagotovi prostor pri mizi! Telefonirajte ali pošljite sporočilo na 329-8012528. Pohitite!

VAŠKE ORGANIZACIJE IZ BAZOVICE organizirajo v soboto, 21. septembra, na športnem igrišču Zarje (začetek ob 16.30) nogometno tekmo Gur'nce - Du'nce. Srečanje bo povezoval priznani kraški komentator. Po koncu tekme bo na vrsti družbeni večer. Vstop prost, vabljeni so vsi vaščani, ter vsi ljubitelji nogometa in dobre družbe.

KRU.T obvešča člane, da na sedežu redno deluje posvetovalna ambulanta s fizioterapevtskimi storitvami. Nujna predhodna najava! Pojasnila in prijave na novem sedežu, ul. Cicerone 8, 2. nadstropje, tel. 040-360072, kru.ts@tiscali.it.

ŠC MELANIE KLEIN obvešča, da bo urad v ul. Cicerone 8, zaprt do nedelje, 22. septembra. Za vse informacije: www.melanieklein.org, info@melanieklein.org.

DSMO K. FERLUGA organizira 4 tečaje slovenščine, 2 začetniška, enega nadaljevalnega 1. stopnje in enega 2. stopnje. Tečajji bodo potekali enkrat tedensko ob ponedeljkih ali torkih od 23. septembra dalje. Informacije na tel. 347-5853166 (g. Zvezda).

PILATES - KR D DOM BRIŠČIKI obvešča, da bo vadba potekala ob ponedeljku, 23. septembra, z naslednjim urnikom: ponedeljek 9.30 ter 18.30, četrtek 19.30. Informacije: tel. št. 040-327053 ali 346-9520796 (Alenka). Vabljeni.

TEČAJ ANGLEŠKEGA JEZIKA za vse starostne stopnje in različne stopnje predznanja pri Skladu Mitja Čuk. Predstavitev v ponedeljek, 23. septembra: ob 16. uri srednja šola, ob 17. uri osnovna šola, ob 18. uri višješolci, ob 19. uri odrasli. Vpisi in dodatne info: 040-212289, pon-pet, 10.00-14.00.

ŠPORTNA ŠOLA TRST - Š.Z. BOR obveščata, da bo telovadba športna šola za otroke od 6. do 8. leta pričela na Stadionu 1. Maja v ponedeljek, 23. septembra, 17.00-18.00. Informacije in predvpisi v uradu na Stadionu 1. Maja, e-pošta: urad.bor@gmail.com ali tel. št. 040-51377.

S.K.D. LIPA - BAZOVICA obvešča, da se začenuje dejavnosti klekljarske sekcije Ribice za sezono 2013/14. Stare in nove članice se vabljeni/i na informativno-načrtovalni sestanek v torek, 24. septembra, v društvene prostore v Bazovski dom ob 20.00.

TEČAJ SLOVENSKEGA JEZIKA začetni in nadaljevalni tečaj pri Skladu Mitja Čuk. Predstavitev v torek, 24. septembra, ob 18. uri v Večnamenskem središču - Repentabska ul. 66, Opčine. Vpis in dodatne info: 040-212289 pon-pet, 10.00-14.00.

GODBENO DRUŠTVO NABREŽINA obvešča, da se je začelo vpisovanje v Glasbeno šolo za otroke, mlade in odrasle. Za informacije: tel. 348-4203196 (Niko).

TELOVADBA ZA GOSPE V ZLATIH LETIH - Skupina 35-55 in vaditeljica Sandra sporočajo, da bo telovadba za razgibavanje in za zdravo hrbtnico v septembru potekala vsak torek, od 9. do 10. ure, v društveni dvorani občinskega gledališča F. Prešeren v Boljuncu. Vabljen nove telovadke.

AŠD CHEERDANCE MILLENIUM organizira v telovadnici OŠ Bevk na Opčinah tečaj gimnastike/akrobatike ob sredah: 7-10 let 18.00-19.15, 11-14 let 19.00-20.15, 15-20 let 19.00-20.30; Cheer fun fitness (zabavni treningi za višješolce in univerzitetnike): pon. 19.30-21.30 in/ali pet. 19.30-21.00; Happy fitness time (vad-

ba za odrasle) pon. 17.00-18.00 (center M. Čuk-Repentabska ul. 66). Prvo srečanje v ponedeljek, 30. septembra. Vpis in info: info@cheerdancemillemium.com, Jasna 347-8535282 in Ryan 347-9227484.

BALETNO DRUŠTVO SEŽANA vabi k vpisu baleta (od 4. leta dalje) jazz baleta (od 11. leta) baleta za odrasle (brez omejitve let). Vpis poteka do 30. septembra. Na telefonski številki 00386-041-524310. Informacije: www.baletnodrustvosezana.si.

TEČAJ JOGE pri Skladu Mitja Čuk, se začena meseca oktobra ob torkih 19.30-21.00 in ob četrtek 18.30-20.00. Prijave: 349-0981408 Bruna, 339-7051338 Eva. Število mest je omejeno.

TELOVADBA za starejše pri Skladu Mitja Čuk vodi fizioterapevtka v Večnamenskem središču - Repentabska ul. 66, Opčine, ob torkih od oktobra do maja. Vpisi in dodatne info: 040-212289, pon-pet, 10.00-14.00.

TELOVADBA ZA PRAVILNO DRŽO - vodi fizioterapevtka pri Skladu Mitja Čuk v Večnamenskem središču - Repentabska ul. 66, Opčine, 2x tedensko (torek in petek), od oktobra do maja. Vpisi in dodatne info: 040-212289, pon-pet, 10.00-14.00.

V MATEMATIKO s solšci ... skupaj je lažje za osnovnošolce in srednješolce, pri Skladu Mitja Čuk na Opčinah. Utrjevanje snovi 1x tedensko. Vpisi in dodatne info: 040-212289.

KRU.T obvešča, da se s 1. oktobra začena skupinska telovadba, ki se bo odvijala ob torkih in četrtek. Podrobnejše informacije in prijave na novem sedežu krožka, ul. Cicerone 8, 2. nadstropje, tel. 040-360072, kru.ts@tiscali.it.

PLAY&LEARN - Želiš, da bi se tvoj otrok učil angleščine na preprost in zabaven način? Igre, pesmice, maske in še marsikaj drugega čakajo otroke od 3. do 10. leta starosti. Urniki: torek, 16.45-17.35 (od 3. do 5. leta) začetek 1. oktobra; četrtek, 17.30-18.20 (od 6. do 10. leta) začetek 3. oktobra. Info in prijave na: www.melanieklein.org, info@melanieklein.org, tel. 345-7733569.

KRU.T - v torek, 1. oktobra, se začena jesenski cikel skupinske vadbe v terminalnem bazenu v Gradežu. Informacije in vpisovanje na novem sedežu krožka, ul. Cicerone 8, 2. nadstropje, tel. 040-360072, kru.ts@tiscali.it.

ACQUAFITNESS - ŠC Melanie Klein obvešča, da se bo skupinska vadba v bazenu začela 3. oktobra in bo potekala ob ponedeljkih in četrtek, od 19.45 do 20.30 na Pesku. Vadba v vodi ublaži gravitacijo, sprosti, izboljša prekrvavitev in razvedri. Vadba učinkovito deluje tudi proti celuliti. Info in prijave na: www.melanieklein.org, info@melanieklein.org, tel. 345-7733569.

SLOVENSKI ABC - zabavni tečaj slovenščine za otroke od 3. do 6. leta bo potekal ob četrtek, 16.20-17.10 na društvenem sedežu, v ul. Cicerone 8. Začetek 3. oktobra. Info in prijave na: www.melanieklein.org, info@melanieklein.org, tel. 345-7733569.

AŠD SK BRDINA prireja ob petkih v prostorih telovadnice v Repnu, 20.30-22.00, »rekreacijo za odrasle« s pričetkom 4. oktobra. Informacije in vpisovanje v večernih urah na tel. št. 349-7338101 (Tatjana), 347-4421131 (Valentina).

ŠPORTNA ŠOLA TRST - Š.Z. BOR obveščata, da bo telovadba športna šola za otroke od 1. do 6. leta pričela na Stadionu 1. Maja v soboto, 5. oktobra, z urnikom: 9.30-10.30 za predšolske otroke in 10.30-11.30 ali 11.30-12.30 za otroke ki obiskujejo vrtec. Informacije in predvpisi v uradu na Stadionu 1. Maja, e-pošta: urad.bor@gmail.com ali tel. št. 040-51377.

BABY BAZEN - Tečaj je namenjen dojenčkom in otrokom od 4. leta starosti in staršem. Izkušnja v vodi pripomore k temu, da se med novorojenčkom in starši ustvari posebna vez. Dojenčki bodo med tečajem zaplavali, starše pa bomo učili pravilne držbe dojenčka v vodi. Začetek 19. oktobra. Info in prijave na: www.melanieklein.org, info@melanieklein.org, tel. 345-7733569.



NASILJE NAD ŽENSKAMI - Pojav je v zaskrbljujočem porastu zlasti v družinah

Kako kljubovati nasilju

V Trstu beležijo letos 20-odstotni porast nasilnih dejanj v družini - Tečaj samopomoči za ozaveščanje žensk

Občina Trst v sodelovanju z lokalno policijo in organizacijami, ki ponujajo pomoč ženskam v stiski, tudi letos pripravlja razvejano kampanjo za informiranje in ozaveščanje javnosti o pojavu nasilja v družini. Kampanje običajno v prvi vrsti nagovarjajo žrtve nasilja, naj poiščejo pomoč. Ena od takšnih je tudi kampanja, v sklopu katere bo tržaški Center za boj proti nasilju Goap organiziral tečaj za preprečevanje nasilja v družini, namenjen pa bo predvsem ženskam, ki so žrtve nasilja.

Več o tečaju, pri katerem sodelujeta tako Občina Trst kot mestna policija, so povedali na včerajšnji novinarski konferenci. Poudarili so, da je cilj akcije na eni strani spodbuditi žrtve, da hitreje iščejo pomoč, in jih "opremiti" z nasveti, kako se lahko branijo. Podžupanja Fabiana Martini je povedala, da je nasilje postalo vsesplošni kulturni problem, o katerem je treba govoriti, saj ga bo le tako mogoče zajezi. Poveljnik tržaške občinske policije Sergio Abbate je postregel z nič kaj spodbudnim podatkom, da je nasilje nad ženskami v porastu, najpogostejše pa je nasilje v družini, kjer gre za dolgotrajen nasilen odnos, ki se lahko konča tudi z umorom. Po njegovi oceni je že skrajni čas, da si nehomo zakrivati oči in prevzamemo svoj del odgovornosti za nevidnost, v katero spravljamo ženske, ki doživljajo nasilje.

Z nasveti, kako bi lahko bilo prijavljanje nasilja lažje in enostavnejše, se sicer ukvarja center Goap, ki je do 31. avgusta letos zabeležil kar 20% porast nasilja v družini v primerjavi z lanskim letom. Zaradi zaskrbljujočih podatkov bo center v prihodnjih ted-

nih organiziral tečaj, v sklopu katerega bodo žrtve nasilja lahko prisluhnile teoretičnemu in praktičnemu delu. Tečaj bo namenjen 40 ženskam med 20. in 40. letom starosti, ki doživljajo različne oblike nasilja, je včeraj dejala Maria Ferrara iz Goap-a. V teoretičnem delu bodo žrtve izvedele, katera pravna sredstva so jim na voljo in tudi to, da lahko za vedno odidejo iz okolja, v katerem doživljajo nasilje. Na enem od srečanj bo predavala ginekologinja iz bolnice Burlo Garofolo, ki bo govorila o spolnem nasilju. Teoretičnemu bo sledil še štiriurni praktični del, v sklopu katerega bodo predstavnice tržaške policije predavale o samoobrambi. V tem praktičnem delu bodo žrtve lahko med drugim dobile koristne praktične nasvete o tem, kako se umakniti agresorju oziroma kako kljubovati nasilnemu obnašanju.

Tečaj, ki se bo začel 16. septembra in bo trajal vsak ponedeljek do 28. oktobra, se bo odvijal na sedežu Mednarodnega doma žensk v Ul. Pisoni št. 3. Udeležence bodo razdelili v dve skupini, zanimiv pa je tudi podatek, da bo med njimi kar nekaj mladih deklet v dvajsetih letih, ki bodo s pomočjo tečaja dojele, da nasilje ne sme biti tolerirano in da sta njegov edini cilj nadzor in zloraba moči. Na včerajšnji predstavitvi hvalevredne kampanje pa so povedali tudi, da so vsa razpoložljiva mesta za obiskovanje tečaja že zasedena, kar je tudi signal, da bo treba v prihodnje organizirati še več podobnih tečajev. Z njimi namreč žrtve lahko postanejo bolj ozaveščene tudi o tem, da je nasilje nedopustno in da ne gre le za storilčev morebiten slab dan. (sč)



V Ricmanjih odpirajo vrata bodočim glasbenikom

Pihalni orkester Ricmanje vabi otroke danes od 16.30 do 20.00 in jutri od 9.00 do 13.00 na dneve odprtih vrat v ricmanjski OŠ Ivan Trinko Zamejski. Predstavili bodo glasbene tečaje, ki delujejo v sklopu orkestra. Vsake pol ure bo na vrsti predstavitev o tem, kako potekajo tečaji, saj poleg razreda instrumenta nudi orkester tudi pouk teorije in taktiranja ter glasbene urice za najmlajše. Seveda bo možnost poskusa instrumenta v spremstvu učiteljev in nekaj presenečenj, ki jih organizatorji nočejo razkriti. Na razpolago bodo lahko priskočili tudi upravitelji tečajev, ki bodo na informativni točki nudili pojasnila o tečajih in orkestru. Tu bo na voljo informativni material in osebe za vpisovanje, ki bo potekalo do 20. septembra. Dodatne informacije na tel. št. 320 4511592 ali na monika.pecchiari@gmail.com.

Slovenska maša pri kapelici Kraljice miru na Katinari

V nedeljo, 8. septembra, se je obnovila tradicionalna sv. maša pri kapelici Kraljice miru na Katinari. Maša je poleg župnika p. Rafka Ropreta daroval upokojeni škof Alojz Uran. Prisotnih je bilo mnogo vernikov. Pela sta cerkveni zbor in mladinski zbor Tončka Čok iz Lonjerja. Slovesnost oz. liturgija je bila samo v slovenskem jeziku, kar je za ta predel mesta skoraj dogodek, če iz vzamemo nedeljske sv. maše v cerkvi. Družina Nadlišek, ki goji in čuva ta marjino obeležje, je bila počaščena in zadovoljna s potekom praznika.

Komorni koncert v Verdiju

V mali dvorani Verdijevega gledališča bo danes ob 18. uri prvi v nizu komornih koncertov, ki uvajajo v simfonično sezono (začela se bo 13. oktobra). Z Verdijevim orkestrom bo igral solist, violinist Marco Fiorini. V prvem delu bodo izvedli Haydnovo simfonijo št. 94, v drugem pa tri Mozartove skladbe.

Srečanje o metamedicini

V knjigarni Ubik v galeriji Tergesteo bo danes ob 18. uri govor o metamedicini po tehnikah samopomoči, ki jih je razvila kanadska biologinja in psihoterapevtka Claudia Rainville. Predstavila jih bosta Paolo Segulin in Susanna Berginc.

Zapora cest zaradi dirke

Jutri med 13.30 in 16. uro bodo zaradi kolesarske dirke na kronometer Trst-Prosek zaprte ulice Boveto, Perrarolo, Furlanske cesta in cesta za Naselje S. Nazario (s proseškega trga do napoleonske ceste). V nedeljo bodo okvirno med 14.30 in 15. uro možni zastoji na Obalni cesti in Miramarskem drevoredu, prav tako zaradi kolesarske dirke.

Umetniki za Emergency

V dvorani Giubileo hotela Filoxenia v Ulici Mazzini 3 je še do jutri na ogled razstava del 20 tržaških umetnikov »za Emergency«. Ob sami razstavi pa so pobudniki, tržaška skupina Emergency, poskrbeli za serijo spremljevalnih dogodkov. Drevi bosta ob 18. uri nastopila violinist Marco Favento in čelist Massimo Favento, sledilo pa bo srečanje s sodelujočimi umetniki. Vstop je prost.

Fotografska razstava

V galeriji TheArthotoGallery v Ul. Diaz 22/c bodo drevi ob 18. uri odprli razstavo vrhunskih in nepozabnih fotografij slovenskega National Geographica. Razstava vabi obiskovalce k spoznavanju sveta tudi zato, da bomo vsi v njem odgovorneje ravnali in zanj bolj skrbeli. Na ogled bo do 24. oktobra.

RIM - Železarna Serracchiani in Arvedi pri Tajaniju

Predsednica Dežele Debora Serracchiani in predstavniki industrijske grupe Arvedi so se včeraj v Rimu sestali s podpredsednikom evropske komisije in komisarjem za industrijo Antoniom Tajanijem. Govor je bil o tržaški železarni in možnosti črpanja sredstev iz akcijskega programa EU za jeklo. Serracchianijeva je poudarila potrebo po novem industrijskem modelu, ki naj bo spoštljiv do okolja, s čemer soglašata tudi grupa Arvedi. Tajani je ta prizadevanja podprl in izrazil željo, da bi sanacija železarne bila priložnost za zgledno sodelovanje med EU, vlado in Deželo pri uveljavljanju inovativnega, na trajnostnem razvoju osnovanega industrijskega načrta.

DIJAŠKI DOM - Didaktični projekt »Šolski zvonec že zvoni«

Priprave na šolo

25 osnovnošolcev utrjevalo učno snov - Ob študijskih uricah pa so pripravili tudi priredbo pravljice »Črički in Mravljice«



Ob ponavljanju učnih snovi so seveda poskrbeli tudi za prijetno zabavo

KROMA

POKRAJINA - Do 31. oktobra

Vavčerji za invalide za prevoz s taksijem

Pokrajina Trst opozarja, da bo do 31. oktobra eksperimentalno invalidom delila vavčerje za prevoz s taksijem. Vsak vavčer velja pet evrov, pristojni pokrajinski urad pa jih bo izdajal v paketih po dvajset vavčerjev (en paket je torej vreden sto evrov), pri čemer imajo osebe s stalnim bivališčem na ozemlju Občine Trst pravico do enega paketa, osebe s stalnim bivališčem v kaki od okoliških občin tržaške pokrajine pa pravico do dveh paketov. Vavčerje bo treba izkoristiti do 31. decembra letos.

Do vavčerjev so upravičeni stoo odstotni fizični oz. čutni invalidi med 18. in 64. letom starosti s stalnim prebivališčem v eni od občin tržaške pokrajine, ki se ne morejo premikati brez spremljevalca in ne uživajo drugih olajšav na področju prevoza. Zainteresirani bodo lahko dvignili vavčerje v pristojnem uradu v sobi št. 110 v prvem nadstropju v Ul. S. Anastasio 3 ob ponedeljkih, torhkih in četrkih med 10. uro in 12.30, pri tem pa morajo predložiti izpolnjen in podpisan obrazec za prošnjo ter potrdilo o invalidnosti, ki so ga izdale pristojne javne komisije. Obrazci za prošnjo so na razpolago v pokrajinskem uradu za stike z javnostjo na Trgu Vittorio Veneto 4 v pritličju (telefon 040-3798512/538) in v vratarnici v Ul. S. Anastasio 3, poleg tega pa tudi na spletni strani www.provincia.trieste.it/opencms/opencms/it/attivita-servizi/progetti-comunita/disabilita/Progetti-disabilita/Voucher-taxi/.

FILM - Danes v Mieli

Začetek filmskega festivala Tisoč oči

V gledališču Miela se danes začena 12. izvedba mednarodnega filmskega festivala 1 mille occhi (Tisoč oči), ki bo do torka, 17. septembra, ponujal izbor kakovostnih klasičkov in novejših filmov, za nameček pa še srečanja z uglednimi osebnostmi iz filmskega sveta ter druge dogodke. Med temi je bila v torek in sredo predstavitev v Rimu v kinu Trevi Državne kinoteke, v galeriji Studio Tommaseo pa so včeraj odprli razstavo fotografa Roberta Caiellija »Cinegrafie«, ki bo na ogled do 18. septembra med 17. in 20. uro.

Današnji filmski spored se bo začel ob 16. uri s predvajanjem filmov iz arhiva zbiratelja Attilia Cappaija, ki jih je prevzela Furlanska kinoteka.

Drugi sklop bo posvečen delu režiserja Valeria Zurlinija, ki je umrl pred 31 leti. Na sporedu ne bodo Zurlinijevi filmi, ampak izdelki, pod katere so se podpisali njemu najljubši režiserji. Ob 17.45 bodo zavrteli dolgometražni film beneškega filmarja Giannija Da Campa *Pagine chiuse*, temu pa bo sledil še en njegov kratkometražni film. Projekcije se bo udeležil tudi režiser. Zanimiv bo tudi večerni program, ki se bo ob 21. uri začel s predvajanjem filma *Evangelij po Mateju* Pier Paola Pasolinija. Projekcije se bo udeležil glavni igralec v filmu Enrique Irazoqui.

V slovenskem Dijaškem domu Srečka Kosovele je od 2. do 6. septembra potekal že drugo leto zapored didaktični projekt »Šolski zvonec že zvoni«. Namenjen je učencem od 2. do 5. razreda osnovne šole, letos pa se jim je pridružila tudi skupina učencev, ki se je pripravljala na prestop v nižjo srednjo šolo. Predšolskega tečaja se je udeležilo 25 otrok, ki se je odločilo za pripravo na novo šolsko leto, ponavljanje snovi in utrjevanje pomembnejših učnih sklopov. Zaživele so tako učne ure slovenščine, italijanščine, matematike in angleščine, seveda pa ni izostala gibalna in gledališka vzgoja; otroci so se na vse pobude odzvali z zanimanjem.

Učni projekt je pripravila in koordinirala prof. športne vzgoje Petra Krizmančič s sodelavci Tjašo, Ambrožem in Nikol. Ob zaključku projekta so otroci pripravili staršem tudi presenečenje - uprizarili so priredbo pravljice »Črički in Mravljice«.

Celodnevni učni projekt je predstavljala zaključek 9 tedenskih poletnih pustolovščin v Dijaškem domu, kjer se sicer tudi med šolskim letom vedno kaj dogaja zlasti med po-šolskim bivanjem. Povpraševanje je iz leta v leto bolj množično, zlasti med osnovnošolsko populacijo.



KOPER - 28. mednarodni literarni festival Vilenica

Avtorji proti novim mejam sebičnosti in brezbržnosti

Po predsinočnjem otvoritvenem večeru včeraj okrogla miza SEP na temo Navdih meja

»Če je ob nastanku, pred 28 leti, mednarodni literarni festival Vilenica navdihoval upor proti politično-ideološkim mejam, ki so takrat bile v srednje-evropskem prostoru, naj se avtorji danes borijo proti novim 'železobetonskim mejam' materializma, surovosti, sebičnosti in brezbržnosti, s katerimi se mladane soočamo v vsakdanjem življenju.« To smer razvoja srednje-evropske književnosti 21. stoletja, ki jo je sicer razbral iz odlomkov, ki so objavljeni v zborniku tokratnega literarnega festivala, je na otvoritveni slovesnosti le-tega, ki se je odvijala v sredo zvečer v Gledališču Koper, nakazal predsednik Društva slovenskih pisateljev (DSP), Veno Taufer.

Po dvigu zastora na srečanju, ki letos poteka v znamenju »navdih meja«, sta voditelja večera Janko Petrovec in Martina Gamboz trijezično (slo/ita/ang) obrazložila štiridesetim avtorjem iz več kot dvajsetih držav, kolikor je letos gostov Vilenice, domačim poslušalcem in predstavnikom oblasti, da je večnarodnostni in obmejni Koper nadvse primeren za temeljit razmislek o pomenu meja, tistih realnih in onih namišljenih. V nekdanji otoškem mestecu, sta spomnila, so nekoč delovale osebnosti kot Santorio, ki je izumil toplomer, škof Pavel Vergerij, ki je bil v tesnem stiku s Trubarjem, Quarantotti Gambini in Marjan Tomšič, Fulvio Tomizza in Tomaž Šalamun, ki je tu preživel svojo mladost. Predsednik festivalske žirije Andrej Blatnik je v svojem posegu izpostavil, da je Vilenica vselej premikala meje in bila glas proti moči in dominaciji ter je vodila k bližanju ljudi v čezmejnost. V imenu ministrstva za kulturo RS je navzočim izrekel dobrodošlico nekdanji voditelj festivala Gašper Troha. Sledila je podelitev pisateljske št

Otvoritveni večer je oplemenitil tudi glasbeni nastop izvirne švicarske skupine Corin Curschellas - La Grischa

M. CAHARIJA



pendije Srednje-evropske pobude (SEP): 5 tisoč evrov, ki so namenjeni trimesečnemu ustvarjalnemu bivanju v kateri koli državi članici SEP, je tokrat prejel ukrajinski avtor Artem Čapaj, ki v svojih delih osvetljuje pereč problem ekonomske emigracije, odpravlja stereotipna gledanja o Ukrajincih ter opozarja na nasilje, ki je vselej latentno v Zahodni Evropi. Predsednik DSP je v svojem nagovoru hkrati izpostavil, da je tudi Vilenica prispevala k padcu Berlinskega zidu. Spored večera, ki se je nadaljeval z zanimivimi literarnimi branji, ki so jih izvedli istrski outsider Milan Rakovac, mlada slovenska pesnica Katje Perat in melodični retoromanski avtor Arno Camenisch, je okronal glasbeni nastop dokaj izvirne švicarske skupine Corin Curschellas - La Grischa.

Včerajšnji pester festivalski spored,

ki se je sklenil v Devinu z večerno predstavitvijo knjige Tako sem živel-Stoletje Borisa Pahorja, se je v Kopru začel z dopoldansko okroglo mizo SEP z naslovom »Navdih meja«, na kateri so sodelovali v Franciji živeča romunska avtorica Rodica Draghinescu, na Dunaju bivajoča ukrajinska pisateljica Tanja Maljarčuk in poznani Milan Rakovac. Debata, ki jo je vodila novinarka Vesna Humar in ni ponudila zvrhane mere intelektualnega užitka, se je vila okrog nastanka novih meja (med revnimi in bogatimi), ki naj bi jih bilo v primerjavi z nekdanjimi političnimi in zemljepisnimi, ki so se zrušile, težje prečkati in se z njimi bojevati. »Največjo mejo, če ga seveda nekdo ne obvlada, predstavlja jezik, ki pa združuje vse njegove poznavalce.« Ob poslušanju pričevanja v kolikšni meri oblasti vlagajo v širitev večjezičnosti v francosko-

nemško-belgijskem prostoru, se je sama po sebi ponujala klavrna primerjava s stanjem v Severnem Jadranu. Rakovac je menil, »da se je potrebno v Evropi naučiti jezika sosedja, ali umreti.« Nadaljnje in nemara najpoglavitejše vprašanje, s katerim so avtorji primorani se soočiti, se glasi – Kako ohraniti izvirnost lastnih misli v svetu, ki postaja s kulturnega vidika čedalje bolj standardiziran in torej enoličen? Glede vloge, ki naj bi jo književnost morala dandanašnji odigrati, je bilo slišati različne ocene oz. predloge: eni so menili, da umetnost ne premore več nikakršne sporočilne moči; drugi, da se njena družbena vloga ni spremenila, »vendar ne sprašujte umetnikov nemožeče«; tretji, da se morajo avtorji soočiti in opisati krizo, v katero je zabredel Zahod, ter ne pred njo bežati.

M. Caharija

RAZPIS

Literarni natečaj revije Mladika

Revija Mladika razpisuje 42. nagradni literarni natečaj za izvirno še neobjavljeno črtico, novelo ali ciklus pesmi. Na razpolago so sledeče denarne nagrade: PROZA - prva nagrada 500 €, druga 300 €, tretja 250 €; PESMI - prva nagrada 300 €, druga 150 €, tretja 100 €.

Rokopise je treba poslati v dveh čitljivo pretipkanih izvodih (format A4) na naslov Mladika, Ulica Donizetti 3, 34133 Trst, do 1. decembra 2013. Rokopisi morajo biti opremljeni samo z geslom ali šifro. Točni podatki o avtorju in naslov naj bodo v zaprti kuverti, opremljeni z istim geslom ali šifro. Teksti v prozi naj ne presegajo deset tipkanih strani (oziroma 25.000 znakov), ciklus poezije pa naj predstavlja samo izbor najboljših pesmi (največ deset). Tekste in šifre lahko pošljete tudi po elektronski pošti na naslov: redakcija@mladika.com

Ocenjevalno komisijo sestavljajo: pisateljica Vilma Purič, prevajalka prof. Diomira Fabjan Bajc, pisateljica Evelina Umek, prof. Marija Cenda ter odgovorni urednik revije Marij Maver. Mnenje komisije je dokončno.

Izid natečaja, ki je odprt vsem, ne glede na bivaliče, bo razglašen ob slovenskem kulturnem prazniku – Prešernovem dnevu – na javni prireditvi in v medijih. Vsi teksti ostanejo v lasti Mladike. Nagrada dela bodo objavljena v letniku 2014. Objavljena bodo lahko tudi nenagrajena dela, za katera bo komisija mnenja, da so primerna za objavo. Rokopisov ne vračamo!

LJUBLJANA - Danes odprtje 30. Grafičnega bienala

Povratak k grafiki

Ob osrednji razstavi Prekinitev še vrsta postavitev in razstava o zgodovini bienala

V Ljubljani bo danes vrata odprl 30. grafični bienale. Jubilejna izdaja se po 29. izdaji, ki je bila posvečena dogodku, ponovna vrača k grafiki. Ob osrednji razstavi Prekinitev, ki jo je kurirala Deborah Cullen, bo ponudil vrsto spremljevalnih postavitev, med njimi razstavo o zgodovini bienala, ki velja za enega od najstarejših na svetu.

Z razstavo Prekinitev se letošnji bienale vrača k ponovnemu premisleku o naravi grafičnih procesov. Kot je dejala Cullenova, se s tradicionalnimi grafičnimi tehnikami ukvarja veliko umetnikov, jih revitalizira in uporablja na zelo sodobne načine. Na drugi strani pa je v tem delu sveta močna in zelo razvita tradicija umetnikov, ki uporabljajo najnovejšo tehnologijo, kot je denimo računalniška grafika. Osrednja razstava bo zato dvodelna. V Mednarodnem grafičnem likovnem centru (MGLC) bo predstavljena tradicionalna grafika, a v zelo sodobni obliki, v Moderni galeriji pa bodo na ogled dela umetnikov, ki sicer uporabljajo najnovejšo tehnologijo, a lahko njihova dela še vedno označujemo kot grafike. Za razstavo izbrana dela pa bodo pričala tudi o tem, kako dandanes sprejemamo informacije, kakšno je naše sporazumevanje, oziroma kakšni so poskusi, da bi ga vzpostavili, in kako dojemamo svet, so ob razstavi zapisali v MGLC.

V Galeriji Cankarjevega doma bodo v sklopu bienala 18. septembra odprli razstavo z naslovom Grafični bienale, z vami vse od leta 1955. Postavitev bo pokazala na soodvisnost bienala z uradno kulturno politiko in učinke političnega gibanja nevrščeneh na področju kulture in umetnosti v Jugoslaviji. Hkrati bo osvetlila umeščenost grafičnega medija in bienala v vsakdanjem življenju. Osvetlila bo institucionalne krize bienala v 80. in 90. letih minulega stoletja ter različne poskuse njegovega repozicioniranja zaradi spremenjenih geopolitičnih okoliščin. Na ogled bo do 24. novembra.

Galerija Jakopič bo gostila razstavo prejemnice velike nagrade 29. bienala Regine Jose Galindo. Postavitve gvatemalske umetnice, ki deluje v polju performansa, s svojim delom pa se pogosto odziva na aktualne družbenopolitične okoliščine, nosi naslov Ura anatomije. Razstava bo na ogled od 14. septembra do 24. novembra.

V Muzeju sodobne umetnosti Metelkova bo na ogled razstava Miklosa Erdelyja, ki je na 29. bienalu prejel posebno omembo žirije za življenjsko delo. Pod naslovom Izvirnik in kopija + indigo risba bo razstavljen konceptualno zaokrožen izbor njegovih foto-grafičnih del, del z indigo papirjem in risb. V Galeriji

Kresija pa bo v istem času postavljena razstava Grafični ateljeji Joana Miroja. Umetnikovo ime se na grafični bienale vrača prvič po letu 1965. V Galeriji Lek so že odprli razstavo Poklon bienalu, grafike iz zbirke MGLC, v Peterokotnem stolpu na Ljubljanskem gradu pa bo od 16. septembra do 3. novembra na ogled razstava Robert Morris iz zbirke MGLC.

Začasno razstavišče na Vošnjakovi 4 bo gostilo razstavo študentov slikarstva na Akademiji za likovno umetnost in oblikovanje Univerze v Ljubljani, naslovljeno Kaj se je zgodilo, ki bo na ogled od 17. oktobra do 24. novembra. V sklopu bienala pa bo potekal tudi projekt Brezdelje, disciplina in kazen, v katerem ob ljubljanskem sodelujejo še Bienale gibljivih podob Contour Mechelen (Belgija), Mednarodni bienale sodobne umetnosti Göteborg (Švedska) in Bienale sodobne umetnosti Liverpool (Velika Britanija).

Prejemnik velike nagrade bienala bo znan v petek. O njem bo odločila mednarodna strokovna žirija v sestavi Tevž Logar (predsednik), Chema de Francisco, Sally Tallant in Dusica Kirjakovic. Podelili bodo tudi nagrado občinstva. Dobitnika bodo izbrali izmed umetnikov, sodelujočih na osrednji razstavi Prekinitev. (STA)

glasba@primorski.eu piše Rajko Dolhar

NA VES GLAS



PRISLUHNI HITU!

Peace

Vista Chino

Stoner rock

Napalm Records, 2013

Ocena: ★★★★★★



Končno Peace! Mir, tako je ime prvencu ameriškega stoner rock benda Vista Chino, ki pa ne igra ravno uspavank, ampak pristen, puščavski stoner rock. Drugače sploh ne bi moglo biti, saj sestavljajo zasedbo pionirji stoner glasbe, skorajda vsi bivši člani legendarne skupine Kyuss. Pojasnimo: tri četrtine benda Kyuss, in sicer pevec John Garcia, bobnar Brant Bjork in basist Nick Oliveri, so ustanovili nov bend in ga poimenovali Kyuss Lives. »Preostala četrtina«, kitarist Josh Homme (Queens of the Stone Age, Them Crooked Vultures), se z nadaljnjim uporabljanjem imena Kyuss ni strinjal in bivše tovariše celo tožil. Fantje, katerim se je bil medtem pridružil nov kitarist, Belgijec Bruno Fevery, so se zato odločili za novo ime Vista Chino, svoj prvenec pa ironično poimenovali Peace. Glede tega je treba tudi zapisati, da je sodelovanje basista Oliverija pri novem glasbenem projektu pod vprašajem. Garcia je po juljskem koncertu v Ravenni takole pojasnil Oliverijevo odsotnost: »Nick je pač pravi »nori konj«, tega se vsi dobro zavedamo, vrata tega benda pa bodo zanj vedno odprta.«

Toliko glede nastanka skupine Vista Chino, sedaj pa takoj k ploščku! Peace je izšel pred desetimi dnevi, izdala pa ga je avstrijska neodvisna glasbena založba Napalm Records. Album sestavlja deset komadov (v posebni izdaji lahko prisluhnemo še dva bonus komadoma) za nekaj več kot petdeset minut puščavskega, »zadetelega« rocka. Po enominutnem uvodu je že na vrsti Feveryjeva stoner-kitara, singel Dargona Dragona je skok v leto 1995, ko je izšla zadnja Kyussova plošča! Naslednja Sweet Remain je dokaz, da je Garcia še sposoben zapeti kot zna, As You Wish pa je rahlo bolj umirjen komad. Planets 1&2 ima intro v Black Sabbath stilu, nato pa se zažene prijetna stoner pesem, poje pa bobnar Bjork. Adara je izredno ritmičen komad, ki spominja na nekdanjega prijatelja Hommea. Mas Vno je tipičen Kyuss-intermezzo, sledi drugi super-single Barcelonian, ploščo pa zaključuje Acidize & The Gambling Moose, trinajstminutno glasbeno popotovanje po kalifornijski puščavi. Peace je torej prava injekcija adrenalina, na katero smo potrpežljivo čakali skoraj dvajset let!

SIRIJA - Ameriški državni sekretar John Kerry in ruski zunanji minister Sergej Lavrov v Ženevi

Besedo ima diplomacija

ŽENEVA - Washington ni pripravljen verjeti zgolj sirskim besedam o odpovedi kemičnemu orožju, je sinoči na srečanju z ruskim kolegom Sergejem Lavrovom v Ženevi dejal ameriški državni sekretar John Kerry. Lavrov pa je poudaril, da bi bilo v primeru predaje kemičnega orožja ameriško posredovanje proti Siriji "nepotrebno".

"Besede sirskega režima po naši presoji preprosto niso dovolj, zato smo prišli sem (v Ženevo), da sodelujemo z Rusi," je po pogovoru o najnovejšem razvoju dogodkov v okviru diplomatskega reševanja krize v Siriji dejal Kerry.

ZDA sicer vztrajajo, da se mora Sirija soočiti s posledicami, če se ne bo držala obljube o odpovedi kemičnemu orožju. "To ni igra. Mora biti resnično," je menil ameriški državni sekretar. Kerry je še dejal, da bi morala Siriji po pristopu h Konvenciji o prepovedi razvoja, proizvodnje, kopičenja zalog in uporabe kemičnega orožja ter o njegovem uničenju svoje zaloge kemičnega orožja razkriti prej kot v mesecu dni, kot je to običajno, navaja francoska tiskovna agencija AFP.

Lavrov je izrazil prepričanje, da bi z uničenjem sirskega kemičnega orožja odstranili vsakršen razlog za napad ZDA ali drugih držav na Sirijo. "Zaradi takšne rešitve problema je kakršnen koli napad na Sirijo nepotreben in prepričan sem, da naši ameriški partnerji ... močno podpirajo miren način upravljanja kemičnega orožja v Siriji," je še dejal ruski zunanji minister.

Medtem je sirska vlada pri Združenih narodih včeraj vložila dokumente, potrebne za pristop h Konvenciji o prepovedi razvoja, proizvodnje, kopičenja zalog in uporabe kemičnega orožja ter o njegovem uničenju. Prejem dokumentacije je potrdil tiskovni predstavnik ZN Farhan Haq. "V zadnjih urah smo prejeli dokument s strani sirske vlade, ki ga prevajamo," je povedal Haq. Dodal pa je, da gre za "pristopni dokument", povezan s konvencijo o kemičnem orožju, poroča francoska tiskovna agencija AFP.

Rusija je v ponedeljek uradno predstavila pobudo, da bi Sirija predala mednarodni skupnosti svoje kemično orožje, ki bi ga nato nadzorovano uničili. Režim sirskega predsednika Ba-

šarja al Asada je to že sprejel, Sirija pa je napovedala tudi pristop h konvenciji, ki prepoveduje uporabo kemičnega orožja.

Rusija sicer vztraja, da ni dokazov o tem, da bi prav režim v Siriji uporabil kemično orožje, in trdi, da se uporabe tega orožja poslužujejo tudi sirski uporniki. Tiskovni predstavnik ameriškega Pentagona George Little je včeraj poudaril, da je Rusija pri tem stališču "izolirana in osamljena". Little je znova zagotovil, da vsi dokazi o napadu 21. avgusta na obrobju Damaska kažejo, da je sirski režim uporabil sarin. "Videli nismo nobenega kredibilnega poročila, da je kemično orožje uporabila opozicija," je poudaril. Ob tem je ponovil tudi ameriško stališče, da "zdrav razum" pove, da opozicija nima zmogljivosti za izvedbo napada takšnega obsega.

Ruski predsednik Vladimir Putin je po navedbah Littlea zastavil svojo kredibilnost za načrt, v skladu s katerim bi mednarodna skupnost prevzela nadzor nad sirskega kemičnim orožjem. "Svet bo videl, ali lahko Rusija izpolni to zavezo," je še dodal.



John Kerry in Sergej Lavrov ob začetku včerajšnjega srečanja v Ženevi

ANSA

ITALIJA - Napetost v koaliciji Imunitetna komisija bo v sredo glasovala o Berlusconijski usodi

RIM - Imunitetna komisija senata bo o izključitvi Silvia Berlusconijskega iz senata predvidoma glasovala prihodnjo sredo. Glasovanje se bo začelo ob 20.30, je sporočil predsednik komisije Dario Stefano.

Komisija mora ugotoviti, ali v primeru Berlusconijske velja lani sprejeti protikorupcijski zakon. Ta zakon, ki je bil tudi z glasovi Ljudstva svobode sprejet pod prejšnjo vlado Maria Montija, namreč določa, da vsi pravnomočno obsojeni na več kot dve leti zapora ne smejo biti člani parlamenta in ne smejo kandidirati na parlamentarnih volitvah. To bi za Berlusconijskega, ki je bil pravnomočno obsojen na štiri leta zapora, pomenilo izgubo senatskega sedeža in tudi izključitev iz prihodnjih volilnih tekem. Berlusconijski podporniki sicer trdijo, da zakon ne more veljati za kaznivaa dejanja, storjena pred začetkom njegove veljavnosti. Zato se je Berlusconi pritožil na Evropsko sodišče za človekove pravice v Strasbourgu. Ljudstvo svobode grozi, da bo v primeru glasovanja Demokratske stranke za izključitev zapustila koalicijo. Odločitvi komisije bo sledilo še glasovanje v senatu.

FINANCE - Vrednostni papirji Italija se je zadolžila za 7,5 milijarde evrov delno z višjimi stroški

RIM - Italija je na včerajšnji dražbi dolžniških vrednostnih papirjev zbrala 7,5 milijarde evrov, stroški zadolžitve pa so bili pri nekaterih obveznicah precej višji kot na preteklih primerljivih dražbah. Analitiki rast zahtevane donosnosti pripisujejo velikim napetostim v zvezi s politično usodo nekdanjega premiera Silvia Berlusconijskega oz. sedanje vlade.

Italija je včeraj izdala obveznice različnih ročnosti. Z dolžniškimi vrednostnimi papirji z dospelostjo novembra 2016 je prišla do štirih milijard evrov svežih sredstev. Zahtevana donosnost je znašala 2,72 odstotka, potem ko je bila na podobni avkciji julija pri 2,33 odstotka. Tako visoke povprečne obrestne mere na triletno obveznico italijanska zakladnica sicer ni zabeležila že od oktobra 2012. Poleg tega je Rim prodal tudi za 1,5 milijarde evrov obveznic z dospelostjo septembra 2028. Pri tem je bil glede na junjsko dražbo prisiljen pristati na 0,21 odstotne točke višjo povprečno obrestno mero. Na drugi strani se je Italija tokrat ceneje zadolžila za obdobje petih let. Obresti na obveznice z dospelostjo novembra 2018, ki so ji prinesle dve milijardi evrov, so se z juljskih 2,68 odstotka znižale na 2,56 %, obresti na obveznice z dospelostjo aprila 2018 pa z junjskih 2,54 odstotka na 2,48 %.

ITALIJA - Na otoku Giglio, na katerem je lanskega januarja nasedla

V ponedeljek naj bi dvignili nasedlo ladjo za križarjenje Costa Concordia

RIM - V ponedeljek bodo poskusili dvigniti ladjo za križarjenje Costa Concordia, ki, vse odkar je januarja lani zadela ob čeri in nasedla, leži pri otoku Giglio ob toskanski obali. Načrtovana operacija predstavlja prvi tovrstni podvig in naj bi stala 750 milijonov evrov. Če bo vreme dopuščalo, naj bi več sto delavcev in 20 ladij zanjo potrebovalo okoli deset ur.

"Če bodo vremenski pogoji to dopuščali, se bo operacija začela ob šesti uri zjutraj 16. septembra," je včeraj napovedal Franco Gabrielli, vodja agencije za civilno zaščito, ki nadzoruje izvedbo.

Več kot 100.000 ton težka ladja leži obrnjena na bok od januarja lani, ko je nasedla na čerih in se prevrnila. Na krovu je bilo takrat več kot 4000 potnikov iz 70 držav, nesreča pa je terjala 32 življenj.

S pomočjo ogromnih cementnih vreč in po meri narejene kovinske ploščadi je v okviru reševalne akcije pristojnim doslej že uspelo zavarovati rjavčiči trup ladje, ki je bil tik pred tem, da zdrsne s skale v globlje vode.

V nadaljevanju operacije naj bi sedaj s pomočjo vrvi in škripcev 290 metrov dolgo ladjo postavili pokonci. Gre za zapleteno in občutljivo operacijo, saj je trup ladje že močno načet in bi lahko razpadel. V skladu z načrti naj bi ladjo nato prihodnjo pomlad



zvekleli do пристanišča, najverjetneje v toskanskem mestu Piombino.

Ali bodo operacijo dejansko izvedli v ponedeljek, je odvisno od vremena in uradna odločitev bo

sprejeta šele v nedeljo popoldne. V vsakem primeru bi jo bilo treba dvigniti še v septembru, saj so zunanji pogoji v jeseni vse slabši, svarijo strokovnjaki.

Reševalni delavci so sicer doslej iz ladje že odstranili gorivo, da bi preprečili morebitno okoljsko katastrofo v zaščitenem morskem območju. Kljub temu okoljevarstveniki svarijo pred nevarnostjo, da bi se iz prevrnjene ladje izlile strupene kemikalije. Pomisleke glede operacije je izrazil tudi italijansko notranje ministrstvo, ki se prav tako boji morebitnih vplivov na okoliške vode.

Operacijo bo izvedel italijansko-ameriški konzorcij Micoperi-Titan, njene stroške pa krije zavarovalnica lastnika ladje, družbe Costa Crociere. Podvig predstavlja izjemno velik izziv, saj doslej niso še nikoli dvignili tako težke ladje.

Vodja agencije za civilno zaščito Gabrielli je posvaril, da operacija ne sme postati predstava. Konec koncev sta v razbitinah še vedno dve trupli, in sicer italijanske potnice in indijskega člana posadke. Na Gigliu so se kljub temu že napovedale televizijske ekipe z vsega sveta.

Gospodarstvo na otoku je sicer v pretežni meri odvisno od turizma in lokalni prebivalci se pritožujejo, da se je zaradi nasedle ladje v zadnjih dveh poletjih pošteno znižalo število obiskovalcev.

Podaljšane izredne razmere

KAIRO - Začasni egiptovski predsednik Adli Mansur je včeraj v luči "dogodkov in varnostnih razmer v državi" za dva meseca podaljšal izredne razmere, je sporočil njegov tiskovni predstavnik Ehab Bedavi. Izredne razmere so v veljavi od 14. avgusta, ko je po posredovanju varnostnih sil za odstranitev dveh protestniških taborov podpornikov odstavljenega predsednika Mohameda Mursija v Kairu državo zajel val nasilja. Samo v tednu dni je bilo ubitih vsaj 1000 ljudi, od tega na desetine policistov.

V eksploziji umrla delavca

LAMEZIA TERME - Včeraj popoldne je eksplozija cisterne v industrijski coni v kraju Lamezia Terme v Kalabriji zahtevala dve smrtni žrtvi in enega ranjenega. Počila je cisterna v tovarni družbe Ilsap Biopro, ki se ukvarja s čiščenjem in predelovanjem olj in goriv. Kaže, da sta eksplozijo povzročila sama delavca, ki sta izgubila življenje. Šlo je namreč za varilca.

Riva naznanja 1500 odpustov

TARANTO - Skupina Riva, ki je lastnica železarne Ilva v Tarantu, je včeraj napovedala odpust 1500 delavcev, ki so zaposleni v njenih podjetjih po vsej Italiji, še zlasti pa v krajih Verona, Caronno Pertusella (Varese), Lesegno (Cuneo), Malegno, Sellero, Cervo (Brescia) in Annone Brianza (Lecco). K temu naj naj bi jo prisilil zased 916 milijonov evrov, ki so ga v teh dneh pri njej opravili finančni stražniki po nalogu sodnice za predhodne preiskave Patrizie Todisco iz Taranta. Sindikati so se že ostro odzvali in oklicali protestno stavko.

Amato ustavni sodnik

RIM - Pravnik, večkratni predsednik vlade in minister Giuliano Amato je novi član italijanskega ustavnega sodišča. Imenoval ga je predsednik republike Giorgio Napolitano, ki ima pravico izbrati pet od petnajstih članov tega ustavnega telesa. Amato, ki je star 75 let, bo zamenjal Franca Gallo, kateremu se izteče mandat 16. t. m. Amatovo imenovanje je negativno odjeknilo v vrstah Gibanja petih zvezd in Severne lige, pa tudi v krogih Ljudstva svobode. Grillovi privrženci so Amata označili kot značilnega pripadnika kaste. Za poslanca Ljudstva svobode Maurizioa Bianconija pa je novi ustavni sodnik izraz leveice, ki ima od nekdanj v rokah italijansko sodstvo.

ZLATO
(999,99%) za kg
32.061,60 € -959,84

SOD NAFTE
(159 litrov)
111,66 \$ +1,33

EVRO
1,3290\$ + 0,20

EVROPSKA CENTRALNA BANKA 12. septembra 2013

valute	evro (povprečni tečaj)	12. 9.	11. 9.
ameriški dolar	1,3290	1,3268	
japonski jen	132,18	132,96	
bolgarski lev	1,9558	1,9558	
češka krona	25,820	25,783	
britanska funt	7,4579	7,4587	
madžarski forint	0,84100	0,84140	
litovski litas	301,27	299,44	
litovski litas	3,4528	3,4528	
latvijski lats	0,7025	0,7027	
poljski zlot	4,2131	4,2333	
romunski lev	4,4825	4,4676	
švedska krona	8,6924	8,6717	
švicarski frank	1,2368	1,2395	
norveška krona	7,8555	7,8500	
hrvaška kuna	7,5875	7,5865	
ruski rubel	43,4880	43,5373	
turška lira	2,6875	2,6690	
avstralski dolar	1,4367	1,4288	
braziljski real	3,0331	3,0222	
kanadski dolar	1,3715	1,3716	
kitajski juan	8,1308	8,1187	
indijska rupija	84,3260	84,0730	
južnoafriški rand	13,1940	13,1680	



GORIŠKA - Začenja se trgategv zgodnjih sort grozdja

Na Krasu še ni zrelo, Brice veseli kakovost

V Brdih se začenja trgategv zgodnjih sort, medtem ko na Krasu grozdje še ni zrelo. Vinogradniki so v glavnem zadovoljni z letino, saj pravijo, da je kakovost dobra - predvsem po zaslugi dežja, ki je konec avgusta prekinil kar dolgo sušno obdobje.

»Večji del kmetov iz števerjanske občine je začelo trgati v soboto ali nedeljo; na naši kmetiji pa smo se trganja lotili v ponedeljek,« pojasnjuje Robert Princic iz kmetije Gradisciuta na Jazbinah, sicer števerjanski podžupan in predsednik Vinoteke števerjanski griči. »Letošnja trgategv je precej poznejša od lanske, ko smo zaradi izredno vročega poletja začeli trgati grozdje že okrog 15. avgusta. Letos so temperature ugodnejše, vremenske razmere so dobre, sploh pa je bil za trte zelo pomemben dež, ki je padel konec avgusta,« pravi Princic in pojasnjuje, da je letina količinsko boljša od lanske, ko je velik del pridelka pobrala suša. »Lani smo pogrešali temperaturne razlike med dnevom in nočjo, ki omogočajo grozdju, da se prepoji z vonjavami in aromami. Letos je iz tega vidika veliko boljše, saj imamo hladne noči in prijetno tople dneve,« poudarja Princic, ki pričakuje, da se bo trgategv nadaljevala do začetka oktobra.

Trgači so že na delu tudi v vinogradih vinarskega podjetja Fiegel z Oslavja. »Predvsem na višje ležečih predelih, kjer imamo opoko, se poznajo negativni učinki poletne suše, zaradi katere grozdje ni dozorelo, kot bi moralo. Drugače pa je kakovost grozdja vsekar dobra, saj je v njem veliko več mošta kot lani,« poudarja Martin Figelj, ki vsak dan spremlja vremenske napovedi in upa, da se bo sončno vreme nadaljevalo. Kakšna bo na koncu letina, je namreč še najbolj odvisno od teh zadnjih dni pred trgatvijo. Po Figljevi besedah briški kmetje ne tvegajo le zaradi spremenljivega vremena, pač pa tudi zaradi divjih prašičev. V največji nevarnosti so zlasti vinogradi s poznejšimi sortami, kot sta merlot in rebula. Grozdje teh sort ostane največ časa na trtah, zato pa je za divje prašiče toliko bolj vabljivo.

»Zaenkrat še ni sile,« pa glede začetka trgategv pravi Stanko Radikon z Oslavja, sicer predsednik goriške Kmečke zveze. Če njegovo grozdje ne bo začelo gniti, se bo trgategv začela prihodnji teden za sivi pinot, za ostale sorte pa šele čez deset dni. »Kmetje, ki grozdje prodajo, s trgatvijo pohitijo; tako so gotovi, da jim grozdje ne zgine. Za nas to ni velik problem; če nam na grozdu zgine kaka jagoda, jo enostavno odrežemo, tako da škoda ni velika,« pravi Radikon, ki se je pred leti odločil za »drugačen« način proizvodnje vina. Svoje grozdje namreč macerira v lupinah, zato je toliko bolj pomembno, da so tudi peške zrele, saj drugače vino dobi grenak okus.

Čas za trgategv še ni napočil niti na Krasu. »Malvazija še ni zrela; brali jo bomo čez kaka dva tedna. Verjetno se bo nekaj dni prej začela trgategv zgodnjih sort,« poudarja Andrej Ferfolja, lastnik turistične kmetije Drejce iz Jamelj. Malce prej kot na Krasu se bo po njegovih besedah trgategv začela v Laškem, kjer ima tudi sam nekaj vinogradov. »Chardonnay in Sauvignon bomo v Laškem trgali že prihodnji teden,« pravi Ferfolja, ki svojega vina sicer ne stekleniči, pač pa ga vsega proda na svoji turistični kmetiji. (dr)



Trgategv na Jazbinah (levo); v kleti pri Figljevi na Oslavju (zgoraj)

BUMBACA

BRDA

Vinogradnik mora biti »globaliziran« trgovec

Pridelati je treba dobro vino, seveda pa ga je nato treba tudi znati prodati. To še kako dobro vedo briški vinarji, ki svoje vino prodajajo domala po celem svetu. »S prodajo ni težav, drugače je s plačili,« poudarja Stanko Radikon in pojasnjuje, da je v Italiji splošno gospodarsko krizo zelo občutili, zato je še toliko bolj pomemben izvoz v tujino. »Še največ izvažamo v ZDA in na Japonsko,« pravi Radikon, ki še »odkriva« nova tržišča, kot sta Rusija in Kitajska. Ravno s prodajo na kitajskem trgu pa so zadovoljni Figljevi z Oslavja. »Mi imamo srečo, da

je pri delu v našem vinarskem podjetju v bistvu soudeležena vsa družina, pri čemer so naloge točno določene, od dela v vinogradu in kleti pa do prodaje in urejanja dokumentov,« pravi Martin Figelj in poudarja, da morajo danes vinarji prodajati vino po vsem svetu. »Vedno moraš iskati nove trge. Za prodajo v nekatere države skrbimo sami, hkrati sodelujemo z drugimi vinarji pri nekaterih skupnih projektih. Priti do kupcev ni enostavno, biti moraš dinamičen in prilagodljiv,« pravi Robert Princic z Jazbin in poudarja, da je vsaka pobuda pomembna za povečanje razpoznavnosti briških vin, tudi goriški poulični sejem Okusi na meji, na katerem bo Vinoteke števerjanski griči konec septembra prisotna s svojo stojnico. (dr)

NOVA GORICA Petindvajset voznikov ni bilo pripetih

V poostrenem nadzoru prometa so v sredo sodelovali slovenski in italijanski policisti. Na območju novogoriške policijske uprave so kontrolirali 90 voznikov motornih vozil. Zaradi neuporabe varnostnih pasov so izrekli globo 25 voznikom; na kraju prekrška mora voznik v tem primeru odšteti 120 evrov. Ugotovili so tudi več kršitev nepravilne oz. nedovoljene uporabe mobilnih telefonov med vožnjo, šestim voznikom so izrekli globo, ki je tudi v tem primeru »težka« 120 evrov.

Policisti ocenjujejo, da je čezmejno sodelovanje koristno in potrebno predvsem glede takojšnje izmenjave podatkov kot tudi kasnejšega sodelovanja na področju zagotavljanja varnosti cestnega prometa na obeh straneh meje. S sodelovanjem, izmenjavo izkušenj in informacij bodo policisti obeh držav na področju zagotavljanja varnosti cestnega prometa nadaljevali tudi v prihodnje. (km)

GORICA - V Ulici Terza Armata krvavo potrebujejo pločnik

»Talc« prometa

Cingolani: »Upam, da župan ne bo premišljeval še drugih šest let, preden bo sprejel odločitev o gradnji«

Med vrstnimi hišami in križiščem z Ulico Terza Armata ni pločnika

BUMBACA



»Zakričala sem in se skupaj s psom stisnila k zidu. Avtomobil je zadnji trenutek zavil v levo in mi oplazil čevlje. K sreči se je vse skupaj dobro končalo, vseeno pa se sprašujem, zakaj moram tvegati življenje vsakič, ko se odpravim zdoma,« Tako pravi stanovalka iz vrstnih hiš »Residence Orione«, ki so jih pred leti zgradili v Ulici Terza Armata. »Že leta opozarjamo na pomanjkanje pločnika med križiščem z Ulico Vittorio Veneto in cesto, ki vodi do vrstnih hiš. Pred dnevi me je ena izmed tamkajšnjih stanovalk poklicala, da bi mi povedala, kako jo je v prejšnjih dneh avtomobil skoraj zadel. Vozila ga je ženska, ki se je peljala za tovornjakom, zato pa je zadnji trenutek opazila peško ob robu ceste,« pravi načelnik goriške svetniške skupine Demokratske stranke Giuseppe Cingolani in opozarja, da omenjena stanovalka nima avtomobila, zato se mora zdoma odpravljati peš. Po

njenih besedah je Ulica Terza Armata zelo nevarna, avtomobili se po njej peljejo z visoko hitrostjo; pred semaforjem se razporedijo v dve koloni, tako da za pešce ob robu ceste ne ostane prav nič prostora.

»Mestni redarji so že leta 2007 potrdili, da je treba čim prej zgraditi pločnik, maja letošnjega leta je župan Ettore Romoli povedal, da na občini preučujejo zadevo, očitno pa jim dosedanjih šest let ni bilo dovolj, saj v triletnem načrtu javnih del ni ne duha ne sluha o novem pločniku, ki bi zagotovil varnost petdesetim družinam,« poudarja Cingolani, ki je med občinskim svetom o proračunu vložil amandma, s katerim je pozval občinsko upravo, naj poskrbi za pločnik. »Župan je osvojil mojo zahtevo; upam, da ne bo razmišljal drugih šest let, preden bo sprejel katerokoli odločitev,« poudarja Giuseppe Cingolani.

GRADEŽ

Pijmo vodo iz pipe, pišimo na obe strani

Z ločenim zbiranjem odpadkov so v Gradežu zaradi turističnega značaja občine začeli leta 2011. Takrat so recikliranju namenili le 23 odstotkov vseh odpadkov, takoj zatem pa so se na gradeški občini odločili, da bodo skušali izboljšati rezultat svojega ločenega zbiranja. Najprej v Fossalonu in zaselku Boscat, nato pa še v mestnem središču so namestili zabojnike za steklo, papir in plastiko, tako da so lani dosegli 50 odstotkov recikliranih odpadkov. Ker si želijo še več recikliranja, so podpisali pogodbo o sodelovanju s pokrajinsko upravo, tako da se bo tudi na gradeško občino razširila informativna kampanja o sortiranju odpadkov, ki jo že vodijo v ostalih 25 občinah goriške pokrajine.

»Iz dosedanjih izkušenj smo ugotovili, da je za širjenje kulture recikliranja zelo pomembno biti prisotni na teritoriju, predvsem ob večjih prireditvah. Nazadnje smo bili s stojnico prisotni na vegetarijskem festivalu v Gorici, kjer je informacije o recikliranju spraševalo res veliko ljudi,« pojasnjuje pokrajinska podpredsednica Mara Černic in napoveduje, da bodo v Gradežu promovirali recikliranje med tekmovanjem v triatlonu, ki bo 14. septembra. Tudi v jesenskih mesecih se bo v Gradežu in v ostalih občinah zvrstilo več pobud, med katerimi bodo ljudem predstavili deset preprostih ukrepov za trajnostni razvoj. In sicer: piti je treba vodo iz pipe in doma kompostirati odpadke. Odreči se moramo odvečni hrani in uporabljati proizvode brez embalaže ter ekološke pleničke in vložke. Kupovati je treba trajnejše izdelke namesto tistih za enkratno uporabo, hkrati pa je treba posegati po baterijah in kartušah, ki jih lahko ponovno napolnimo. Za varčevanje papirja je treba izkoristiti obe strani belih listov, kar velja tako za pisanje beležk kot za tiskanje dokumentov s tiskalniki.



GORICA - Septembrski vtisi na Travniku

Kulturni utrip na trgu za poživitev mrtvila in v svarilo upraviteljem

Na prehodu dneva v večer (od 18. do 21. ure) bo v petek, 20. septembra, goriški Travnik prizorišče kulturnega utripa, ki ga premore obsoško mesto. Dogodek z naslovom »Septembrski vtisi - Kultura sredi trga« so javnosti predstavili včeraj. Za njim stojita združenje »Gorizia è tua« in goriški Kulturni dom, njegov namen pa je poživiti mrtvila, ki vlada mestu, in izraziti nezadovoljstvo nad ravnanjem javnih uprav, ki nimajo dovolj posluha do kulture, saj ji neprestano krčijo sredstva. Prireditelji želijo prikazati bogato in razvejano

kulturno bero, s katero se goriška večjezična kulturna stvarnost predstavlja v Italiji, v Sloveniji in znotraj furlanskih kulturnih krogov. Prireditelji obenem želijo opozoriti javnost in politike na nevarnost, ki že nekaj časa preteče lebdi nad Kinemaxom na Travniku. Zgodovinski kinodvorani preti zaprtje zaradi skorajšnjega odprtja novega multipleksa v nastajajočem komercialnem parku v Vilešu. Zaprtje zadnje kinodvorane v Gorici bi pomenilo še dodatno osiromašiti kulturne dejavnosti v mestu, ki so tudi s filmsko ponudbo do-

segale kar zavirljivo odmevnost (mediateka, Dams, nagrada Amidei), so si edini prireditelji »Septembrskih vtisov«.

Z različnimi poudarki so dogodek predstavili predsednik in članica združenja Gorizia è tua, Vincenzo Compagnone in Rosy Tucci, ter ravnatelj Kulturnega doma Igor Komel. Povedali so, da so v pobudo vključili zlasti kulturne ustvarjalce, ki se s različnimi zvrstmi ne ukvarjajo polklicno. Čeprav poziv ni bil obešen na veliki zvon, je bil odziv izjemno dober. Pri prirediteljih so se oglasili glasbeniki (teh



je največ), pesniki, pisci raznih žanrov, pa tudi avtorji likovnih in fotografskih oblik umetniškega izražanja. Prireditelji pa so se obregli ob birokracijo pristojnih javnih služb, ki velikokrat s svojim načinom postopanja zavirajo razvoj kulturnih, športnih in drugih dejavnosti. Veliko pobud namreč ne uspe zagledati luči sveta prav zaradi togih in mestoma nejasnih pravil, ki urejajo tovrstne dejavnosti.

Prizorišče dogajanja prihodnjega petka bo Neptunov vodnjak na Travniku, kjer bodo nameščeni mikrofoni, in-

štrumenti in drugi pripomočki za nastop skupin in posameznikov, okrog vodometpa pa bodo postavljene likovne in fotografske umetnine. Udeležbo so zagotovili Radio zastava, Gino Pipia, Paolo del Ponte, Gabriella Gabrielli in drugi glasbeniki. Skratka, večer ne bo uperjen proti nekemu ali nečemu, želi pa spodbuditi razvoj kulture in sožitje ter utrditi obstoj in vlogo kulturnih sredin, ki jih Gorica premore. (vip)

GORICA - Začetek pouka na večstopenjski šoli

Živ žav in brez težav



Prvošolčki v Pevmi (zgoraj) in otroci vrtca v Ulici Fabiani v Gorici (desno) BUMBACA



Velik živ žav in nobenih resnih težav. Tako lahko povzamemo včerajšnji začetek novega šolskega leta na slovenski goriški večstopenjski šoli. Na prvi dan so v vrtcih skupno našli 253 malčkov, v osnovnih šolah 316 otrok, na nižji srednji šoli Ivan Trinko pa 178 učencev.

Iz razčlenitve podatka izhaja, da bo vrtec Ringaraja v Ulici Brolo obiskovalo 83 otrok, vrtec Sonček v Ulici Maks Fabiani 54, vrtec Pika Nogavička v Štandrežu 44, vrtec Pikapolonica v Pevmi 29, vrtec Kekec v Števerjanu 18 in vrtec Mavrica v Bračanu 25 otrok. Ravno vrtcem bo posvečena prva letošnja prireditev večstopenjske šole. K vzhodu vsakega vrtca bodo namreč pritrili tablo, na kateri bo v umetniškem mozaiku zapisano njegovo ime. Table bodo predstavili v ponedeljek, 23. septembra, ob 17. uri v goriškem Kulturnem domu.

Populacija osnovnih šol bo letos porazdeljena, kakor sledi: Oton Župančič v Gorici 107 otrok, Fran Erjavec v Štandrežu 97, Josip Abram v Pevmi 43, Alojz Gradnik v Števerjanu 40 in Ludvik Zorzut v Bračanu 29 otrok. Poudarek zasluži okoliščina, da so števerjanske osnovnošolce včeraj pričakali obnovljeni pritlični prostori šole; za prenavo je poskrbela občina. Kljub zagotovilom pa se še niso zaključila dela za popravilo centralne kurjave, ki se jih je goriška občinska uprava lotila na šoli Župančič in v vrtcu Pika Nogavička. Ravnateljstvo je posredovalo, zato da so material za izvedbo del umaknili z dosega otrok.

Po navajanju ravnateljice Elizabete Kovic je uvedba plačila za varstvo otrok pred pukom in po njem dosegla učinek, da so se za varstvo odločile le tiste družine, ki ga zares potrebujejo. Odziv je bil torej skromen. Dodala je, da so starši pravilno razumeli, da je ukrep posledica finančnih rezov, ki niso prizanesti niti šolam.



Prvi dan na osnovni šoli (levo) in v vrtcu v Bračanu (zgoraj)



Eden izmed treh prvih razredov na nižji srednji šoli Ivan Trinko v Gorici

NOVA GORICA - Mejni objekti

Ministrstvo si je premislilo

»Mislim, da smo v ciljni ravnini,« zadovoljno komentira novogoriški župan Matej Arčon dejstvo, da je občina z ministrstvom za javno upravo po dolgih letih naredila pomemben korak naprej v zvezi s prenosom treh obmejnih objektov nanjo. Ministrstvo je končno dalo soglasje, da se nekdanje carinarice na Pristavi, v Solkanu in na Erjavčevi brezplačno prenesejo na občino, ter da ministrstvo za gospodarski razvoj in tehnologijo pripravi vso dokumentacijo v zvezi s prenosom. To morajo potrditi še na vladi.

Novogoriška mestna občina je že leta 2007 pripravila predloge za nove vsebine na nekdanjih mejnih prehodih. Medtem ko so v Goriških Brdih, na primer, že leto kasneje dobili v last šest obmejnih objektov na svojem teritoriju, se je v Novi Gorici zadeva odvijala mnogo počasneje, nemalokrat je že kazalo tudi, da se bodo občinski načrti izjalovili.

Med zadnjimi zapletji je bil lanskoletni poziv z ministrstva za javno upravo. Občini so konec leta sporočili, da objektov ne nameravajo brezplačno prenesti nanjo ter da so ji objekte pripravljene prepuštviti v zameno za lastninske pravice za prostore v občinski stavbi ali kakšni drugi nepremičnini, v nasprotnem primeru jih bodo prodali. Za objekt na Erjavčevi se je zanimala Carinska uprava, ki je v njem nameravala urediti svoj muzej, potem je ministrstvo omenjalo celo namen nekega zasebnika, ki naj bi carinarico na Erjavčevi najel za skladišče ... Vse to je v lokalni skupnosti sprožilo val ogorčenj in začudenj, še zlasti med tistimi, ki so želeli v objekte umestiti tiste simbolne vsebine, ki bi pričale o meji kot o identiteti mesta in o delu njegove zgodovine.

Kot je znano, si je pokojni direktor Goriškega muzeja Andrej Malnič vrsto

let prizadeval, da bi v objektu na Pristavi uresničili muzej tihotapstva, ki bi dopolnil v zadnjih letih nastajajočo verigo mini muzejev na meji. Prvi, ki je posvečen prav meji, je že uresničen v objektu železniške postaje v Novi Gorici, naslednji vzdolž meje bi bil omenjeni muzej tihotapstva na Pristavi, sledi menda najmanjši muzej na svetu: postavljen je v stražarskem stolpu v Vrtojbi, ki je bil urejen leta 2006, ter še muzej, posvečen vsem umrlim na meji, ki so ga uredili v nekdanji mrliški vežici na mirenem pokopališču. Tudi goriški režiserki Nadja Velušček in Anja Medved sta ob tedanjih idejah o preureditvi objekta za skladišče ali kaj drugega, dejali, da bi to pomenilo zamujeno priložnost za mesto, pa tudi razvrednotenje njegove identitete in zamujanje priložnosti za tovrstno turistično ponudbo.

Na novogoriški občini sedaj z optimizmom čakajo na vladno odločitev. Na podlagi ugodnega razpleta bodo potem končno lahko začeli uresničevati dobrih šest let stare načrte: solkanski objekt na meji bi namenili raznim krajevnim društvom, tistega na Erjavčevi bi namenili za Kinoateljstvo, veriga muzejčkov ob meji pa bi bila dopolnjena z manjkajočim členom na Pristavi.

V zvezi z nadstreškoma v Solkanu in na Erjavčevi pa na občini pojasnjujejo naslednje: ob dogovarjanju glede prenosa obmejnih objektov na občino se je ta zavezala, da bo ona poskrbela za odstranitev nadstreška v Solkanu. »To bomo storili potem, ko bomo pridobili pogodbo, s katero bo jasno, da je mejni prehod prešel v našo last,« sporočajo iz občine, kjer pa tudi razmišljajo, da bi nadstrešek na Erjavčevi iz čisto praktičnih razlogov obdržali. V primeru prireditve lahko nadstrešek obiskovalcem nudi zavetje pred padavinami ali pred soncem, zato razmišljajo o tem, kako bi ga vključili v morebitno novo ureditev.



Objekt na Pristavi-Rafutu FOTO K.M.



Šport

Ulica dei Montecchi 6
tel. 040 7786350
faks 040 7786339
sport@primorski.eu



Primorski
dnevnik



Košarkarji Mehike prvič ameriški prvaki

CARACAS - Košarkarji Mehike so prvič v zgodovini postali ameriški prvaki v košarki. V finalu prvenstva so v venezuelskem Caracasu premagali Portoriko z 91:89. Izstopal je center Gustavo Ayon (na sliki ANSA), igralec Atlanta Hawks, ki je dosegel 20 točk in 16 skokov. Oba finalista, Argentina, ki je osvojila bron, in četrtovrščena Dominikanska republika so si zagotovili tudi nastopanje na svetovnem prvenstvu, ki bo prihodnje leto v Španiji. ZDA niso nastopale.



Tanjevič odstopil z mesta selektorja

KOPER - Bogdan Tanjevič je odstopil z mesta selektorja turške košarkarske reprezentance, potem ko je ta izpadla že po prvem delu letošnjega evropskega prvenstva v Sloveniji. Tanjevič je Turčijo vodil že v obdobju od leta 2004 do 2010, letos pa ponovno sedel na selektorski stolček. Razočaranje po prvem delu tekmovanja je bilo veliko, saj so Turki v Slovenijo pripotovali kot svetovni podprvaki in veljali za ene od favoritov za medalje.

Kandidata Bruselj in Lyon

BRUSELJ - Belgijska nogometna zveza bo predlagala Bruselj za enega od gostiteljev nogometnega evropskega prvenstva leta 2020, ki bo po zamisli predsednika Evropske nogometne zveze (Uefa) Michela Platinija prvič potekalo širom stare celine. Francoska nogometna zveza pa je v boj za enega od 13 mest gostiteljev predlagala Lyon. Tekme eura 2020 bodo v 13 mestih po vsej Evropi, eno od teh pa bo prizorišče polfinalnih in finalne tekme.

GORSKI TEK Znova prvak



Tadei Pivk

Po letih 2010 in 2012 je najboljši italijanski gorski tekač v zvrsti sky spet slovenski tekač iz Žabnic Tadei Pivk. Pred dnevi je z zmago na zadnji tekmi niza Sky pri Piancavallu (Monte Cavallo SkyRace) osvojil še manjkajoče točke in se veselil tretjega državnega naslova. Letos je italijanska zveza gorskih tekov upoštevala najboljše tri rezultate od petih, torej en izid v preizkušnjah skymaraton (do 4000 metrov višinske razlike in vsaj 42 kilometrov) in dva v preizkušnjah skyrace (do 2000 metrov višinske razlike in vsaj 21 kilometrov). Potem ko je Pivk konec junija že zmagal prvo preizkušnjo Stava SkyRace, julija pa maratona »Maratona del cielo«, je na zadnji tekmi lovil še zadnji rezultat za naslov: »Sem tvegaj, saj bi lahko padel, vendar uspelo mi je. Zelo me veseli, da sem potrdil lanski naslov. Po prvih dveh zmagah sem pridobil že velik naskok, tako da bi na zadnji tekmi lahko osvojil tudi kako nižjo uvrstitev,« je pojasnil 32-letni Pivk, ki je edini med 20 uvrščenimi na končno lestvico osvojil dve zmagi. Na zadnji tekmi je 1870 metrov višinske razlike in 21 kilometrov premagal v času 2:23,58, pet minut hitreje od prvega zasledovalca, njegovega klubskega tovariša Matteo Piller Hofferja. »Že nekaj časa pa me mučijo bolečine v križu, tudi na tekmi v Piancavallu me je zbadalo predvsem med spusti, vendar uspelo mi je zaključiti nastop. Zdad bom najbrž nastopil še na kaki tekmi, vendar programa še nisem določil,« je napovedal član Alda Mora, ki je letos nastopil tudi na eni izmed preizkušnje svetovnega pokala v Španiji. Na svojem krstnem nastopu je bil tretji, drugih etap pokala pa se ni uspel udeležiti. Letos je osvojil tudi državni naslov na dolge proge, ki ga je letos podelila atletska zveza Fidal. (V.S.)

KOLESTARSTVO - Španska Vuelta

Tri sekunde

Ali Vincenzo Nibali popušča? - Še zadnje tri etape

MADRID - V nedeljo bo z 21. etapo padel zastor nad letošnjo kolesarsko dirko Po Španiji, bolj znano kot La Vuelta. Kot kaže je glavni favorit za končno zmago Italijan Vincenzo Nibali, ki po 18. etapah vodi v skupni uvrstitvi, čeprav se mu je po včerajšnji etapi Američan Horner približal na same tri sekunde zaostanka. Kdo bo v Madridu oblekel rdečo majico zmagovalca, bomo videli po današnji in jutrišnji zahtevni etapi.

Včeraj je slavil zmago Belorus Vasil Kirjienka. Tekmovalec ekipe Sky je na 186,5 kilometra dolgi preizkušnji med Burgosom in Pena Cabarga za 28 sekund prehitel Danca Chrisa Ankerja

Sörensen, tretji je bil Avstralec Adam Hansen (+1:18). Kirjienka je do zmage prišel, potem ko je napadel ubežno skupino, v kateri je bil tudi Slovenec Grega Bole, približno 45 kilometrov pred ciljem na predzadnjem vzponu in se nato sam pripeljal čez ciljno črto.

Nibali, včeraj deseti, ima v skupni razvrstitvi le še tri sekunde prednosti pred včeraj šestouvrščenim Američanom Christopherjem Hornerjem. Ta je Nibaliju pobegnul na najstrmejšem delu zadnjega vzpona in pridobil pomembne sekunde v boju za skupno zmago. Tretji je Španec Alejandro Valverde (+1:09).



Vincenzo Nibali

ANSA

»Horner je zelo močan. Neverjetno je, kaj počne pri skoraj 42 letih,« je za špansko televizijo povedal Nibali.

Danes čaka kolesarje 19. etapa, med San Vicente de la Barquera in vzponom na Alto Naranco bodo prekosarili 181 kilometrov.

JADRANJE - Od danes Sivitz Košuta in Farneti na državnem prvenstvu

Iščeta potrditev

Po mednarodni sezoni, ki se ni iztekla po željah in načrtih, bosta Čupina jadralka Simon Sivitz Košuta in Jaš Farneti v Loanu iskala potrditev, da še vedno sodita med najboljše. Od danes do ponedeljka se bosta v ligurskem morju pomerila za italijanski naslov v olimpijskem razredu 470 med 34 moškimi in ženskimi posadkami. Z njima bo tudi trener Matjaž Antonaz, ki bo skrbel predvsem za dobro psihološko vzdušje in pa tehnično plat, saj ju bo vsak dan posnel in z jadralcema analiziral nastope.

Čupina jadralka sta regatno polje že spoznala, saj sta zadnja dva dneva trenirala v Loanu. »Pridružila sta se nama Hrvata Šime Fantela in Igor Marenić, tako da so bili treningi na visoki ravni. Oba bosta nastopila tudi na prvenstvu, zato se obetajo zanimivi boji,« je napovedal krmar Simon Sivitz Košuta. Staroste razreda 470 Gabriela Zandonaja ne bo, tako da imata najbrž Čupina jadralka resne možnosti, da se prebijeta na sam vrh. Lani sta bila med člani 2., leta 2011 pa absolutna državna prvaka, v mladinski konkurenci pa sta slavila štirikrat.

Pred prihodom v Loano sta jadralka Čupe trenirala v Sanremu, kjer sta testirala tudi nova jadra. »Občutki so dobri. Jadralka bova s svojo jadrnico, s katero sva zmagala mladinsko evropsko prvenstvo, saj sva tisto, s katero sva nastopala letos, vrnila zvezi,« je še povedal Sivitz Košuta.

Jadralki bodo na regatnem polju, kjer v tem letnem času navadno pihata srednje lahek veter, jadralki štiri dni, napovedanih pa je deset plovov.

V Loanu bo ob Sivitzu Košuti in Farnetiju nastopil tudi jadralka Čupe Daniel Piculin v razredu finn. Ligursko središče bo namreč gostilo prvenstvo vseh olimpijskih klas (in sicer 470, 2.4, laser standard in laser radial, RS:X, finn). (V.S.)



Mladi Čupini jadralki srebrni na trofeji jadrlnih šol

V soboto 7. septembra je v Barkovljah potekala regata za otroke, ki so se letos udeležili jadrlnih šol in še nikoli niso regatirali. Trofeje jadrlnih šol se je udeležilo sedem jadrlnih klubov, med njimi tudi TPK Sirena in JK Čupa, ki sta prijavi po šest igralcev. Ekipo so jadralki Čupe dosegli odlično drugo mesto, Sirenini pa so bili peti. Najboljši posamezniki so bili Sofia Stocca (Čupa) na 9., Martina Guerra (Čupa) na 11. in Nicholas Buffi (Sirena) na 22. mestu.

ODBOJKA - Jutri v Repnu moški, v nedeljo pa še ženske

40. pokal Bazoviških žrtev: prvič na delu združena goriška ekipa

Športni del pobud ob počastitvi spomina štirih bazoviških junakov se počasi bliža koncu. Po spominskem pohodu, ki je bil na sporedu prejšnjo nedeljo, bo ta konec tedna v Repnu mednarodni moški in ženski turnir za Pokal Bazoviških žrtev, ki bo doživel že svojo štiri-deseto izvedbo.

Turnir prireja AŠZ Sloga v sodelovanju z ZŠSDI in Uradom RS za Slovence v zamejstvu in po svetu. Finančna kriza ni prizanesla niti našemu društvu in bo tako v ženski kot moški konkurenci turnir potekal v obliki troboja, saj si večjega Slogini športni delavci pač niso mogli privoščiti.

Prvi bodo stopili na igrišče fantje, ki bodo troboj odigrali jutri. Iz Slovenije prihajajo ugledni gostje – igralci OK Fužinar z Raven na Koroškem, ki so si v lanskem sezoni priigrali pravico do nastopanja v prvi slovenski ligi. Drugi udeleženec je Olympia, točneje goriška združena ekipa, ki bo v letošnji sezoni naskakovala sam vrh C-lige (in napredovanje v državno ligo) in se bo v Repnu tako prvič predstavila v novem sestavu. Ob njiju bo še naš drugoligaš Sloga Tabor Televita, ki bo sicer nastopil v še nepopolnem sestavu. Glavni fa-

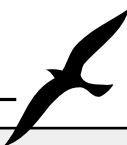
vorit je seveda Fužinar, prepričani pa smo, da bomo lahko gledali tri nadvse zanimive dvoboje.

Dekleta bodo igrala v nedeljo. Slovenijo bo zastopal prvoligaš OK Hit Nova Gorica, s Hrvaške prihaja že stalni gost Sloginih turnirjev ŽOK Grobničan (pokal so hrvaške odbojkarice osvojile že sedemkrat), ob njiju pa bo še naša članska ekipa iz projekta Zalet. Zaletovke bodo nastopile z zelo pomlajeno ekipo, velika večina igralcev spada v kategorijo U 18, prav turnir pa bo morda pokazatelj potenciala, ki ga skrivajo v sebi.

SPORED 40. POKALA BAZOVIŠKIH ŽRTEV

Jutri, sobota, 14. septembra - moški 10.30: Sloga Tabor Televita - OK Fužinar 12.30: OK Fužinar - Olympia 14.30: Sloga Tabor Televita - Olympia Sledi nagrajevanje nastopajočih ekip.

Nedelja, 15. septembra - ženske 10.00: Zalet - HIT Nova Gorica 12.00: Zalet - Grobničan 16.00: HIT Nova Gorica - Grobničan Sledi nagrajevanje nastopajočih ekip.



1. tekma skupine F: Hrvati nadigrali Fince

LJUBLJANA - Uvodno tekmo skupine F je zmagala Hrvaška. Slednji so povsem razbili eno najprijetnejših presenečenj EuroBasketa Finsko, ki je v predtekmovalni skupini v Kopru doživela le en poraz. Hrvati so si že v prvem polčasu priigrali lepo prednost, ki so jo v drugem še povečali do končnih 25 točk. Končni izid je bil 88:63. Prvi strellec tekme je bil Damjan Rudež s 17 točkami (pet trojčk), Bojan Bogdanović (na fotografiji ANSA) jih je prispeval 15, v finski ekipi pa največ Shawn Huff (10 točk).



2. tekma: Grčija boljša od Špancev

LJUBLJANA - Grčija, naslednja tekunica Slovenije, je na prvi tekmi premagala branilce naslova iz Španije. Čeprav so Grki po prvi četrtini zaostajali za deset, so se v nadaljevanju zbrali in na krilih Vasilisa Spanulisa (20 točk), ki je zaradi poškodbe gležnja izpustil dve tekmi, razorožili Špance. Končni izidi je bil 79:75 (16:26, 41:38, 52:57) za Grke. Najboljši strellec pri Grkih je bil Spanulis, Gasol (na fotografiji ANSA) in Fernandez (oba 20 točk) pa pri Špancih.



KOŠARKA - V prvi tekmi drugega dela so slovenski košarkarji v ljubljanskih Stožicah premagali Italijo

Slovenija: korak do četrtfinala



Slovenski košarkar Gašper Vidmar »zabija«, levo Italijan Nicolò Melli. Slovenci so zmagali dvoboj pod košema

ANSA

NAŠE OCENE »Dvoboj NBA« zmagal Goran Dragič

Slovenska strategija (9): s prodori in igro pod košem obremeniti visoke italijanske igralce z osebnimi napakami in razgaliti njihovo šibkost (44:29 skokov) se je povsem obrestovala. Škoda, da imata pod košem »leseno roko« tudi Begič in Vidmar.

Italijanska klop (4): Ljubljana ni Koper, Vitali, Poeta, Roselli sinoči sploh niso igrali. Slovenija je skoraj enakomerno porazdelila minutažo med 11 igralci, Italija pa neenakomerno med devetimi. To se je na koncu poznalo.

Goran Dragič (7): popolnoma je osvojil »NBA dvoboj z nerazpoloženim Belinellijem (20 odstotkov v metih iz igre!), grešil, a tudi prevzemal odgovornosti, še boljši pa je bil sinoči brat Zoran (8), med Slovenci najbolj natančen strellec (70%), avtor pomembnih košev, predvsem pa je imel deset skokov, od teh tri v napadu.

Alessandro Gentile (8): najmlajši (20 let) in najmanj izkušen med vrhunskimi italijanskimi zunanjimi igralci je bil sinoči v Stožicah delež najboljši. Tanjevič ima prav, ko mu prerokuje svetlo prihodnost.

In še to: zaradi velikega števila snemalnih kamer, pritrjenih za prozorno tablo, gledalci za košem sploh niso mogli razumeti, kam so se končali meti. Vrnite jim denar za vstopnico!

Slovenija - Italija 84:77 (18:21, 45:39, 60:54)

Slovenija: Lakovič 2 (-, 1:5, 1:2), Blažič 2 (-, 1:4, 1:3), Joksimović 2 (-, 1:2, 1:1), Murić 3 (-, 1:2, -), Blažič 3 (3:4, 0:2, 0:2), Nachbar 13 (2:2, 5:11, 4:9), G. Dragič 22 (8:10, 6:15, 4:9), Z. Dragič 15 (-, 7:10, 6:9), Lorbek 5 (-, 2:6, 1:4), Vidmar 9 (3:4, 3:5, 3:5), Begič 8 (0:1, 4:7, 4:7).

Italija: Aradori 10 (4:4, 3:8, 3:7), Gentile 20 (4:4, 7:12, 5:9), Belinelli 11 (3:4, 3:15, 1:8), Diener 5 (-, 2:4, 1:2), Cusin 10 (2:2, 4:5, 4:5), Datome 16 (4:4, 4:10, 0:4), Cinciarini 5 (2:2, 1:3, 0:2), Rosselli -, 0:1, -, Melli (-, 0:2, 0:2), Magro.

LJUBLJANA - V Stožicah je padla Italija, Slovenija pa se veseli prve zmage v drugem delu prvenstva, s katero je naredila velik korak k uvrstitvi v četrtfinale. To je obenem šesta zaporedna zmaga v uradnih tekmah nad Italijo, ki Slovenije ni premagala že vse od davnega leta 1995. Slovenija bi si lahko že v prvem polčasu priigrala ugodnejše izhodišče, vendar si višjega vodstva od šestih točk ni mogla priigrati, saj so Italijani fantastično zadevali izza črte, ki označuje met za tri točke. Zadelo so kar sedem poskusov od enajstih in se tako vsakič, ko si je Slovenija priigrala nekaj točk naskoka (25:21, 38:32, 43:36), vrnili v igro. V drugih elementih igre je bila Slovenija že v prvih dvajsetih minutah občutno boljša; Italijane je povsem odrezala od obroča, tako da so ti v napadu ujeli le dve žogi, hkrati je natančneje metala za dve točki, uspešno izkoriščala moč in višino pod obročema ter daljšo in bolj raznovrstno zasedbo igralcev.

V tretji četrtini je Slovenija prvič prišla do dvomestne prednosti - v 26. minuti na 58:48 po delnem izidu 10:0, vendar je v tem delu zgrešila preveč metov izpod koša, tako da zmagovalec še zdaleč ni bil odločen (60:54). Italijani so namreč še naprej odlično metali izza polkroga in parali živce slovenskim navijačem. Tako so bili Belinelli in ostali v igri za zmago vse do zaključka oziroma dokler nista stvari v svoje roke vzela brata Dragič.

Mlajši Zoran (15 točk, 10 skokov) je dvakrat zapored zadel, ko sta se začeli zadnji dve minuti, in poskrbel za vodstvo 77:72 in 79:74, Goran, ki je bil z 22 točkami (6 podaj) najboljši strellec tekme, pa je bil najprej natančen 43 sekund pred koncem za 81:75 in nato še v zadnjem napadu Slovenije, ko je s trojko dokončno pokopal upanje Italije in v Stožicah sprožil val navdušenja, ki se v okolici dvorane ni podelo še dolgo v noč.

Izbranci selektorja Božidarja Maljkovića imajo zdaj v skupini F dve zmagi, v drugem delu pa jih čakata še dve tekmi; jutri proti Grčiji in v ponedeljek s Finsko. Italijani pa so doživeli včeraj prvi poraz na evropskem prvenstvu. Po dnevu počitka jo čakata še Hrvaška (jutri) in Španija.

BORIS VITEZ Brata Dragič, dober met in odličen skok

Nekdanji košarkar Boris Vitez je bil navdušen z igro Slovenije. »Fantje so se potrudili. Dali so vse od sebe in so na koncu zasluženo zmagali. Italijani niso igrali slabo. Za Slovenijo sta bila odločilna brata Goran in Zoran Dragič. Ključ slovenske zmage pa so bili natančni meti in prevlada pod košema,« je ocenil Vitez, ki je pohvalil tudi centra Mirzo Begiča. »Begič je popolnoma onesposobil sicer solidnega Cusina, ki po pravici rečeno ni zatajil. Pri Italijanih je tokrat odpovedal Belinelli, ki ni bil učinkovit kot v prvem delu evropskega prvenstva v Kopru. Zmanjkali so prav njegovi koši.«

»Azzurri« pa Borisa Viteza niso razočarali. »Navsezadnje so šele prvič izgubili, kar je povsem normalno. Poraz Italije še ne sme skrbeti, saj je bila doslej še nepremagana. Nisem opazil nikakršnega padca forme Pianigianijevih varovancev, saj so bili dejansko v igri vse do zadnjega. Prepričan sem, da se bodo do sobote (jutri) zbrali.«

Vitezov »man of the match« (igralce tekme) je sinoči bil Goran Dragič. »Goran je edini slovenski košarkar, ki se v odločilnih trenutkih izmisli nekaj pametnega. Ko prodira na koš, odpira prostor zunanjim igralcem. V težkih trenutkih pa je tudi dober motivator. Pravi lider,« je v brk drugim, ki o Dragiču nimajo takega mnenja, povedal Boris Vitez, ki je še dodal: »Ne smemo pozabiti, da je Italija doslej že opravila pravi čudež.« (jng)



MATIJA JOGAN Individualno, šibki pod košem, »grozni« Belinelli

Matija Jogan, koordinator mladinskih ekip pri Interclubu, kaj je bilo odločilno za prvi poraz Italije?



Italijani so igrali preveč individualno. Pod košem so Slovenci popolnoma prevladali, pobrali so celo vrsto skokov, na poraz pa je vplival tudi zelo slab nastop Belinellija, kar od igralca, ki igra v ligi NBA, nisem pričakoval. Sprašujem se tudi, zakaj selektor Pianigiani ni poskusil conske obrambe, saj so imeli doslej Slovenci velike težave s to obrambno postavitvijo.

Ali so Italijani tokrat zaigrali v drugačnem ritmu kot v Kopru? Zmanjkali so prav njegovi koši.«

Niso igrali več skupinsko, kot v Kopru, kar je bila nenavadna tudi njihova moč. Mislim, da je tokrat drugačen tempo igre vzpostavila Slovenija. Hitri igri, ki je na prejšnjih tekmah včasih mejila s shizofrenično, so tokrat dodali tudi bolj umirjeno in premišljeno igro.

Kako bo po vašem mnenju vplival na Italijane prvi poraz?

Mislim, da bodo hitro reagirali. Nenavadna je proti Slovencem igrali enakovredno, kljub težavam. Nikoli niso popustili: tudi ko so zaostajali za 10 točk, so z Gentilejem na čelu dvakrat reagirali.

Za napredovanje v naslednjo fazo potrebujejo še eno zmago ...

Tako je. Tako Hrvatom kot Špancem bodo enakovredni tekme, odločale bodo malenkosti.

Za koga pa ste navijali? Za Slovenijo. (V.S.)



Turistov veliko, navijačev malo

Velika športna tekmovanja so dandanes predvsem velik dvoranski in televizijski spektakel. O tem smo se lahko včeraj prepričali tudi med zgodnjim popoldanskim obiskom središča Ljubljane. Da je slovenska prestolnica prizorišče evropskega košarkarskega prvenstva, je pravzaprav vidno predvsem na Kongresnem trgu, kjer stojijo pred poslopjem univerze veliki ekran, ob njem oder za glasbenike, poleg tega še nekaj kioskov in košarkarsko igrišče. Ob 15. uri je sicer še vladalo precejšnje mrtvilo, že nekaj ur kasneje so bile na vrsti prve spremljvalne zabave



pobude, najbrž si je tam zvečer tekmo med Slovenijo in Italijo (brezplačno in v družbi) ogledala velika množica ljudi.

Drugod v centru, na primer na Prešernovem trgu ali pred občinsko palačo, je EP komaj kaj opazen. Lepo, čeprav že hladno vreme, je v Ljubljano privabilo veliko število turistov, več kot očitno pa je bilo, da s prvenstvom nimajo nič skupnega. Pričakovali smo, da se bodo po ulicah potepali vsaj grški in španski navijači, morda tudi že kak Italijan Čudili smo se, da nismo opazili niti enega. Ko smo pred tekmo med tema reprezentancama vstopili v veličastne Stožice pa nam je bilo vse takoj jasno: dvorana je bila skoraj prazna ...



Minuta odmora za jezik

LJUBLJANA - V športnem uredništvu RTV Slovenija skrbijo za slovenski jezik tudi med EuroBasketom. V popoldanski športni oddaji (okrog 18.30) predvajajo vsak dan tudi krajši prispevek o jeziku, ki ga vodi lektorica RTV Mart Trobec (na fotografiji RTV SLO). V sredo so na primer obravnavali naglas besede Stožice, danes pa pridevnik težek. Poučno, tudi za nas! Vsakdo lahko pošlje vprašanje na elektronski naslov jezik.ep2013@rtvslo.si.



Vozite se z javnim prevozom

LJUBLJANA - Prireditelji EuroBasketa pozivajo gledalce, naj izkoristijo avtobusne povezave za prihod do Stožic. Prevoz je brezplačen za vse, ki imajo že vstopnico. Parkiranje na parkiriščih v okolici ŠRC Stožice bo brezplačno - dve uri pred in uro po prireditvi. Parkiranje bo mogoče tudi v garažni hiši Stožice (uvoz 1 ali 5). V okolici ŠRC Stožice so naslednja brezplačna parkirišča: Žale, Nove Žale, Hipodrom Stožice, možno pa bo parkiranje tudi pri Hali Tivoli.



SLOVENIJA-ITALIJA - Pianigiani o možnostih za četrtfinale, Maljković pa ...

»Fenomenalni Zoran«

PO RTV SLO Mali domovci odgovarjali pred kamero



Slovenski selektor Maljković je pohvalil Zorana Dragiča

ANSA

Slovenija je nepremagani Italiji zadal prvi poraz in se vrnila v igro za četrtfinale. Vendar, začuda, po tekmi so bili bolj slabe volje oboji.

»Vedeli smo, da je Italija soliden nasprotnik, da ima odlične strelce. V obrambi nismo bili vedno najbolj zbrani, dopustili smo jim nekaj prelahkih metov, toda mislim, da smo vseeno na splošno dobro branili. Žal smo delali v napadu tudi neumnost. Vodili smo za osem, deset točk, nato pa jim po lastni krivdi dovolili, da so se nam približali. Tega si proti Grčiji ne bomo mogli privoščiti. Mene preseneča, da so se Grki uvrstili v drugo fazo brez točk, saj vsi imajo izkušnje iz evrolige,« je povedal eden od slovenskih junakov Goran Dragič, ki pa tudi sam ni igral povsem brezhibno.

Še bolj mrk je bil slovenski selektor Božidar Maljković, ki si je po tekmi nadel masko strogega profesorja. »Zadali smo si dve nalogi. Zaustaviti Belinellija in zmagati boj pod košema. Po zgrešenem metu smo kar 15-krat spet prišli do žoge, pomeni, da smo nalogi izpolnili, poleg tega je Zoran (Dragič, op. ur.) igral fenomenalno. Vendar v košarki je agresivnost potrebna, ni pa vse. Moraš tudi igrati pametno. Mi pa so bili nespametni. Lahko bi jih nekajkrat po-

vsem dotolkli, a jih nismo. Grki so močnejši od Italijanov in igrajo zelo pametno košarko,« je pojasnil in obenem svaril Maljković po tekmi in pred jutrišnjim dvobojem z Grki, ki so se z zmago proti Španiji tudi sami spet dvignili nad morskno gladino.

Selektor Italijanov Simone Pianigiani je poraz sprejel športno. Že v Kopru je svaril pred prevelikim optimizmom, zato je sinoči dosledno zagovarjal tezo, da Italija objektivno ni mogla računati, da bo vedno zmagala. »Slovenija je močna ekipa, igra doma, obramba je agresivna, na meji dovoljenega ali tudi čez, to je pač njen stil igre, za nas je bila fizično to zelo težka preizkušnja,« je povedal Pianigiani, a hkrati tudi dodal: »Lahko bi se zgodilo, da bi nas povsem povozili, pa nas niso. Do zadnjega smo se jim upirali, nikoli jim nismo dovolili, da bi se preveč oddaljili. Če bi ujeli kak skok več v napadu, bi bila tekma povsem odprta. Do konca. Fizično smo jim podlegli, mentalno pa ne,« so Pianigianijevi razlogi za optimizem. Sledilo pa je svarilo. »Ne mislite, da bo za nas lahko doseči četrtfinale!«

Alessandro Gentile, najboljši »azzurro« je bil jednat. »Ključ je bil boj pod košem. Zmagali so ga oni.«

ZANIMIVOST Sergio Tavčar tudi na rožnati Gazzetti



»Il mito Tavcar« so naslovlili na včerajšnji Gazzetti dello Sport (stran 30). Novinar Luca Chiabotti je športnega komentatorja televizije Koper-Capodistria in med evropskim košarkarskim prvenstvom našega kolumnista vprašal za mnenje pred včerajšnjo tekmo med Slovenijo in Italijo. »Italija je močnejša. Lahko izgubi le - ne vem, ali lahko napišete - če se podela v hlače,« je novinarju Gazzette uvodoma dejal Tavčar in v nadaljevanju dodal: »Slovenija lahko zmagala le, če se bo prepričala, da je šibkejša ekipa. Kot navijač Slovenije grem na tekmo z bojznijo, da nas bo Italija pohodila.« V članku je avtor obenem omenil Tavčarjev blog (sergiotavcar.com) in knjigo o jugoslovanski košarki. Članek pa je zaključil, »da v Trstu in v Ljubljani se občinstvo največ razume na košarko.«

SKUPINA E

Izidi	Latvija - Ukrajina 85:51, Belgija - Srbija 69:76, Litva - Francija 76:62
Srbija	3 3 0 219:196 6
Litva	3 2 1 199:184 5
Francija	3 2 1 211:212 5
Latvija	3 1 2 215:198 4
Ukrajina	3 1 2 180:219 4
Belgija	3 0 3 191:216 3
RAZPORED TEKEM:	danes 14.30 Litva - Belgija, 17.45 Ukrajina - Srbija, 21.00 Francija - Latvija; nedelja, 15. 9.: 14.30 Latvija - Belgija, 17.45 Ukrajina - Litva, 21.00 Srbija - Francija.

SKUPINA F

Izidi	Finska - Hrvaška 63:88, Grčija - Španija 79:75, Slovenija - Italija 84:77
Italija	3 2 1 220:200 5
Slovenija	3 2 1 236:222 5
Hrvaška	3 2 1 204:205 5
Španija	3 1 2 212:197 4
Grčija	3 1 2 228:242 4
Finska	3 1 2 193:227 4
RAZPORED TEKEM:	jutri, 14. 9.: 14.30 Hrvaška - Italija, 17.45 Španija - Finska, 21.00 Slovenija - Grčija; ponedeljek, 16. 9.: 14.30 Hrvaška - Grčija, 17.45 Italija - Španija, 21.00 Slovenija - Finska.

Cetrtfinale (Ljubljana, Stožice): sredo, 18. septembra: 17.30 E1 - F4 (T79); 21.00 F2 - E3 (T82); četrtek, 19. septembra: 17.45 F1 - E4 (T81); 21.00 E2 - F3 (T80). **Polfinale**, petek, 20. septembra: 17.45 zmagovalec T80 - zmagovalec T81 (T86); 21.00 zmagovalec T79 - zmagovalec T82 (T85). **Finale**, nedelja, 22. septembra: 17.30 za 3. mesto; 21.00 finale.

Kamera Rtv Slovenije je poleti obiskala tudi košarkarski kamp Športnega združenja Dom, ki je stekel v sklopu Poletnega središča v Dijaškem domu Simona Gregorčiča. Novinarica Sara Oblak je mlade košarkarje in košarkarice spraševala, za koga bodo navijali. Mali so pogumno odgovarjali in tudi povedali, kdo je njihov najljubši slovenski košarkar. Prispevek so predvajali včeraj med popoldansko oddajo EuroBasketa, v naslednjih dneh pa si ga lahko ponovno ogledate tudi na naši spletni strani.

ZAČIVKALI SO ...
Nec Jemec@necjeme: Italijani se bodo Slovincem zoperstavili z dvema različicama: s cono A in s cono B #eurobasket

Danijel Radetic@DanijelRadetic: #junaki Za #EuroBasket2013 se zgodi celo to, da Jamelj navija za Dobrodobera #lakovic -a

Val 202@Val202: Mirza Begić je Italijanom olupil tri banane. Za zdaj. Pa buon appetito! #junaki
Mitja Lisjak@lisjakm: Italijanske novinarje pod mano bo kap. :) #junaki

OSEBNO V NAPADU

Prišel se je drugi del evropskega košarkarskega prvenstva v Stožicah. Praznih. Če se sploh smem vmešati v posle organizacijskega odbora bi rekel, da takega klavnega obiska prvega dne so si ga šli kar sami iskati. Če je bila res posrečena ideja, da za prvi del prodajajo vstopnice za posamezne tekme, je ista ideja za drugi del predvideni polom. Ni bilo težko predvideti, da se bo zahtevna in po svoje razvajena, ali izredno kompetentna, ljubljanska publika požvižgala na tekme, ki se je ne tijejo. Stožice pa so ogromne in misliti, da se bodo napolnile z navijači iz tujine, je bila čista utopija. Da sploh ne omenim zmešnjave, ki je nastala ob premikanju terminov tekem slovenske reprezentance, ko so predvsem Italijani kupili vstopnice za napadno tekmo in se sedaj popolnoma upravičeno jezijo ter hočejo »pravo« vstopnico ali da jim vsaj vrnejo denar. Je samo logično, da ko prodaj vstopnice za posamezne tekme ne smeš pod nobeno ceno spreminjati terminov tekem. Prav zato bi morali za ta drugi del prodajati vstopnice po starem sistemu, v paketih, za posamezen dan, za skupino, za vse tekme, ali na primer za tekme ene same reprezentance. Ponavljam, Stožice so dovolj velike, da bi lahko tudi po vsem tem imeli na voljo popolnoma zadostno število vstopnic za vse, ki bi se odločili še zadnji trenutek, da gredo na tekmo. No dobro: na napakah se se uči in letošnja izkušnja bo prav prišla za naslednje prvenstvo v Sloveniji leta 2063 (ko bo predsednik OO pra-pra-vnuuk Gorana Križnarja).

Na terenu se je potem videlo, da je bila ljubljanska skupina naravnost smešno šibkejša od jeseniške. Najboljši vtis so vsekakor zapustili Belgijci, ki se do konca niso dali proti eni najšibkejših (če ne sploh najšibkejši) srbskih ekip, kar jih jaz pomnim. Na koncu pa »razred ni voda« (la classe non è acqua), ali če hočete zares po slovensko prave vrline so prišle na površje in so Belgijci na koncu povsem izgubili kompas in začeli metati tjavendan, predvsem pa mimo, medtem ko so Srbi še vedno pridno zadrževali vse, kar so jim zmedeni nasprotniki ponujali. Osebnost še vedno mislim, da je Srbija več kot korak daleč od vsake primerjave s pravimi pretendenti za kolajne. Vsi srbski navijači naj samo upajo (upravičeno), da se motim.

Ja, vprašanje je: kdo pa so prav za prav pravi pretendenti za kolajne? Vi, ki berete, ste že videli včerajšnje tekme, torej gotovo veste več kot jaz in ste videli, kaj zmorejo Španija, Italija, Slovenija in Grčija. Jaz sem sicer doslej videl le Hrvate, kako so v prvem polčasu pometli s Finci, ki so z glavo ostali še vedno v Kopru. Očitno so se že v svoji zavesti zadovoljili s kosprskimi uspehi in z dejstvom, da so spet med 12 najboljših v Evropi. Nekje isto kot se je (zame) včeraj zgodilo z Ukrajinci. Zgodilo se je torej z njimi tisto, kar sem včeraj bolj ali napovedoval. Hrvati pa so po prvi porazni tekmi s Španijo, ki jih je nedvomno strelžila, v naletu in zdi se mi, da že veliko časa niso tako dobro igrali. Vse to mora biti v tesni zvezi s tem, da so se končno otresli prisotnosti Planinica in da jim je ostal le še en »nenormalen« igralec, Ulkić. Zadeva celo Rudež!

Po drugi strani pa so Francozi ostali z glavo še vedno v Tivoliju in niso se še zavedli, da je hudič odnesel šalo in da bi morali končno začeti igrati. Latvija jih je pregazila kljub temu, da so metali od zunaj tako slabo kot pred njimi še nikoli ni metala nobena baltska ekipa, kjer običajno kar mrgoli ostrostrelcev. Kako bo z drugimi pretendenti bom videl čez nekaj ur. Končam pisati in se takoj napotim v Ljubljano. Slišimo se jutri.



piše Sergio Tavčar

TOTOLIPK			
GORICA	VZHODNI KRAS	ZAHODNI KRAS	TRST IN OKOLICA DOLINA MILJE
Predvčerajšnja napoved			
MATEJ FERLETIČ NOGOMETŠA MLADOSTI Finska-Hrvaška Hrvaška za 6 točk Grčija-Španija Španija za 9 točk Slovenija-Italija Slovenija za 12 Največ točk na tekmi Slo-Ita Datome	ALEKSANDRA GREGORI BANČNA URADNICA Finska-Hrvaška Finska za 2 točki Grčija-Španija Španija za 3 točke Slovenija-Italija Slovenija za 2 točki Največ točk na tekmi Slo-Ita Z. Dragič	MARTINA MILIČ KRAS NAMIZNI TENIS Finska-Hrvaška Hrvaška za 6 točk Grčija-Španija Španija za 9 točk Slovenija-Italija Italija za 4 točke Največ točk na tekmi Slo-Ita Datome	DANJEL CREVATIN KOŠARKAR BORA Finska - Hrvaška Finska za 3 točke Grčija - Španija Španija za 10 točk Slovenija - Italija Slovenija za 6 točk Največ točk na tekmi Slo-Ita Datome
Dnevni izid			
2	1	1	3
Skupni izid			
23	18	24	25
Današnja napoved			
MARKO LUTMAN ODBORNIK SPDG Litva - Belgija Litva za 11 točk Ukrajina - Srbija Srbija za 10 točk Francija - Latvija Francija za 14 točk Največ košev na tekmi: Ukrajina - Srbija	MATEJA PICCINI KOŠARKARICA Litva - Belgija Litva za 9 točk Ukrajina - Srbija Srbija za 14 točk Francija - Latvija Latvija za 12 točk Največ košev na tekmi: Francija - Latvija	GORAN KERPAN NOGOMETŠA VESNE Litva - Belgija Litva za 15 točk Ukrajina - Srbija Srbija za 10 točk Francija - Latvija Francija za 10 točk Največ košev na tekmi: Francija Latvija	WALTER MOCOR PREDESEDNIK BREGA Litva - Belgija Litva za 15 točk Ukrajina - Srbija Srbija za 5 točk Francija - Latvija Francija za 10 točk Največ košev na tekmi: Francija Latvija
Legenda: pravilno napovedan izid = 5 točk; pravilno napovedan izid v razponu treh točk = 3 točke, pravilno napovedan zmagovalec = 1 točka, dodatno vprašanje = 3 točke			



ROJSTNODNEVNA TAKTIKA ZA ŠOPING

14. SEPTEMBER OD 9.00 DO 21.00 URE

ŠOPING, ZABAVA in POSEBNE PONUDBE

OTROŠKE DELAVNICE, GLASBENI NASTOPI, PLESNI IN KOŠARKARSKI ŠOV
 OGLED TEKEM EUROBASKET ITALIJE IN SLOVENIJE v QLANDIA FAN ZONES
 OB 17.45 IN OB 21.00



Qlandia Nova Gorica, Slovenija
www.qlandia.si

Odlična priložnost za nakup!

redna cena 2,89
V AKCIJI
1,89
CENEJE 34%

Zlati hlebec
 beli, postrežno, žito, 1 kg

Popust se obračuna na blagajni.

redna cena 11,90
 s SPAR plus kartico
7,97
CENEJE 33%

Brancin
 velikost od 300 g do 400 g, sveže, postrežno, 1 kg

redna cena 9,74
V AKCIJI
6,33
CENEJE 35%

Kuhan pršut
 postrežno, Z'dežele, 1 kg

redna cena 8,85
V AKCIJI
6,99
CENEJE 21%

Mlado goveje pleče
 brez kosti, slovenski dobavitelj, postrežno, 1 kg

KUPON INTERSPAR
 Velja 11.9.-15.9.2013 ob predložitvi kupona na blagajni restavracije Interspar. *Restavracija*

Mešano meso z žara
 (a la carte ponudba)

S KUPONOM 20% CENEJE

4,48
 redna cena 5,60

2 000004 514778



VREMENSKA SLIKA

Vremenska napoved Hidrometeorološkega zavoda Republike Slovenije in deželne meteorološke opazovalnice ARPA OSMER. Temperature zraka so bile izmerjene včeraj ob 7. in 13. uri.

Višinsko jedro hladnega zraka, ki se nahaja nad vzhodno Nemčijo se bo v petek počasi pomikalo proti vzhodu. V soboto bodo naši kraji pod vplivom grebena visokega zračnega tlaka. V nižjih slojih ozračja se bodo pojavljali temperaturni obrati.

Po vsej deželi bo prevladovalo zmerno oblačno do spremenljivo vreme. Več oblačnosti bo v hribovitem svetu in popoldne, ko bo v predgorju možna kakšna ploha. Ob morju bo zjutraj sprva pihala zmerna burja, popoldne pa zmorec.

Ponoči in sprva bo delno jasno, ponekod po nižinah bo zjutraj in del dopoldneva megla. Čez dan bo spremenljivo oblačno, nastale bodo posamezne plohe. Najnižje jutranje temperature bodo od 4 do 9, na Primorskem okoli 11, najvišje dnevne od 17 do 21, na Primorskem do 24 stopinj.

Vreme bo bolj stanovito, čeprav bo še v glavnem spremenljivo oblačno; nekoliko topleje bo.

Jutri bo sončno, več oblačnosti bo v zahodni Sloveniji. Zjutraj bo po nižinah megla. Čez dan bo pihal jugozahodni veter.

DOLŽINA DNEVA
Sonce vzide ob 6.41 in zatone ob 19.20
Dolžina dneva 12.39

LUNINE MENE
Luna vzide ob 15.07 in zatone ob 0.42

NA DANASANJI DAN
1998 - Ob prehodu sredozemskega ciklona je bil po vsej Sloveniji popoldne in zvečer izmerjen za september izjemno nizek zračni tlak. V Portorožu so izmerili 990 hPa, v Novi Gorici 991 hPa, v Novem mestu in na Letališču Brnik pa 992 hPa.

PLIMOVANJE
Danes: ob 1.13 najnižje -35 cm, ob 8.52 najvišje 24 cm, ob 14.11 najnižje 2 cm, ob 18.53 najvišje 21 cm.
Jutri: ob 2.01 najnižje -46 cm, ob 9.03 najvišje 34 cm, ob 14.41 najnižje -10 cm, ob 20.00 najvišje 32 cm.

MORJE
Morje je razgibanano, temperatura morja 20 stopinj C.

TEMPERATURE V GORAH °C

500 m 19	2000 m 2
1000 m 15	2500 m 0
1500 m 7	2864 m -1

UV indeks bo sredi dneva v krajih z jasnim vremenom po nižinah do 5 in v gorah 5,5.

Princ William namerava zapustiti vojsko

LONDON - Princ William, drugi v vrsti za britansko krono, zapuša vojsko in se namerava v prihodnje posvetiti svojim kraljevim nalogam in dobrodelni dejavnosti, so sporočili iz Buckinghamske palače. Potrdili so tudi, da se z družino seli v Kensingtonsko palačo v Londonu. Vojvoda cambriski s tem zaključuje sedem let in pol dolgo obdobje v vojaških vrstah. Od tega je zadnja tri leta preživel kot pilot reševalnega helikopterja v oporišču kraljevih zračnih sil na otoku Anglesey na vzhodu Walesa. Odločitev, da zapusti vojsko, mu bo omogočila, da se bo lahko bolj posvetil kraljevim obveznostim, v trenutku, ko njegova babica, kraljica Elizabeta II. vse več teh predaja svojemu sinu Charlesu, Williamovemu očetu. (STA)

Cepivo uspešno zatrla različico virusa hiv pri opicah

SALEM - Ameriški znanstveniki so razvili cepivo, ki je se je izkazalo za uspešno pri izkoreninjenju opičje različice virusa hiv. Pri dobri polovici cepljenih živali je namreč virus imunske pomanjkljivosti, imenovan siv, izginil iz telesa. Podoben način testiranja bi znanstveniki sedaj radi uporabili pri cepivu za hiv pri ljudeh. Raziskovalci so se posvetili še posebej agresivni obliki virusa siv, ki je približno stokrat bolj smrtonosna kot hiv. Okužene opice ponavadi umrejo v roku dveh let. Kot osnovo za cepivo so uporabili citomegalovirus (CMV), ki spada med herpes. Preoblikovali so ga tako, da namesto, da bi povzročil bolezen, spodbudi imunski sistem v boj proti virusu siv. (STA)

BITI

* od danes tudi Estpiù Isogas tudi električno

NE BITI

BITI **ZAŠČITENI**

s preprostim in transparentnim upravljanjem položnic

BITI **UDOBNI**

z dobro delujočo storitvijo nedaleč od doma

BITI **SVOBODNI**

z najustrežnejšo rešitvijo glede na vaše potrebe

estpiù isogas en sam dobavitelj za elektriko in plin

Ulica IX Agosto 15 | 34170 - Gorica | info@estpiu.com | www.estpiu.com **800-993189**